

REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

REPUBLICA FEDERATIVA DEL BRASIL

JEFE DE ESTADO : José Sarney  
MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES: Roberto Costa de Abreu Sodre

La situación económica que enfrenta el Brasil es de profundo deterioro, con una inflación acumulada que superó el 1700% en 1989.

El nuevo Presidente ha estimado que el área económica debe ser la primera prioridad en su gestión y pretende hacer frente a la delicada situación que enfrenta con una política económica liberal, basada en las privatizaciones, reformas administrativas, reducción del tamaño del Estado e implementando la libertad de precios y cambial.

Elementos esenciales de la relación bilateral

1.- Déficit Comercial: Aún cuando en 1989 se redujo en alguna medida, este se mantiene alrededor de US\$180 millones dentro de un comercio global que superó el año pasado los 1200 millones de dólares. El déficit es motivado fundamentalmente por una serie de restricciones para arancelarias que Brasil mantiene para las importaciones.

2.- I Reunión de Consultas: Durante el presente año deberá llevarse a cabo en Chile la I Reunión de Consultas Políticas entre Cancillerías, en fecha a determinarse.

3.- COMIXTA: También durante este año se deberá efectuar en Chile en fecha a determinar la XI Reunión de la Comisión Mixta.

4.- Salida de Brasil al Pacífico: Las autoridades brasileñas han mostrado interés por una salida expedita de productos brasileños por puertos del Pacífico. Se encuentran avanzados los estudios tendientes a determinar la factibilidad de un camino entre Río Grande do Sul y Antofagasta, así como otro entre Mato Grosso y Arica o algún puerto peruano.

5.- MEDITERRANEIDAD DE BOLIVIA: Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia, sin condicionamientos previos. La situación debe ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe país mediterráneo alguno en materia de libre tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio.

Intercambio Comercial

(Cifras en miles de US\$)

Exportaciones chilenas

1988 US\$ 341.645  
1989 US\$ 522.593

Importaciones chilenas

1988 US\$ 554.843  
1989 US\$ 703.080

Principales productos

- Concentrados de cobre  
- Cobre y Sub productos  
- Minerales de Molibdeno  
- Salitre

Principales productos

- Yerba Mate  
- Resinas sintéticas  
- Neumáticos y Cámaras  
- Vehículos

Actualizado al : 08.03.90  
Responsable : SS PGM

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

Nómina de autoridades

Presidente : George Bush  
Vice Presidente : Dan Quayle  
Ministro de RR.EE. : James Baker  
Jefe de Misión en Chile : Embajador Charles Gillespie

Asuntos de interés bilateral

El Vicepresidente Dan Quayle y diversos Representantes y Senadores del Congreso estadounidense han reiterado que una solución del " Caso Letelier-Moffit " es requisito esencial para normalizar plenamente las relaciones entre ambos países.

- a) La determinación de la Food and Drug Administration, ( FDA ), de imponer restricciones a las exportaciones de fruta chilena al mercado de los EE.UU., ha servido para poner de manifiesto la necesidad de asegurar los mercados para nuestras exportaciones hacia ese país. Esta situación ha hecho necesario el determinar fórmulas de prevención y control para acciones similares en el futuro.
- b) La suspensión de Chile de los beneficios del Sistema Generalizado de Preferencias (SGP) y, en consecuencia, de los Seguros para Inversiones (OPIC), alude a la presión ejercida por la AFL-CIO sobre el Gobierno norteamericano respecto de tres temas principales :
- La necesidad de rebajar el quorum exigido para iniciar un proceso de negociación colectiva.
  - La posibilidad de formar centrales sindicales.
  - La cuestión relativa al despido automático al 59º día de huelga.
- c) Existen otras restricciones que se aplican a distintos productos chilenos, tales como : flores, impuesto por dumping; fruta, impuesto en California ; así como presiones proteccionistas de variada índole.
- d) La invocación del Tratado Bryan-Suárez Mujica para buscar una solución al " Caso Letelier ", continúa siendo objeto de consideración entre las partes. Será necesario determinar , primeramente, desde un punto de vista jurídico, su vigencia y ámbito de aplicabilidad. Sin duda, la solución de este tema, es una cuestión prioritaria en nuestra relación bilateral y requiere de un nuevo enfoque por parte del Gobierno que asume.

- e) En cuanto a la Ley de Propiedad Industrial, el Gobierno de EE.UU, expresó , recientemente, su preocupación por la información entregada por la PMA ( Pharmaceutical Manufactures Association ) en el sentido de que dicha legislación aprobada no recogería todas las preocupaciones estadounidenses en esta materia.
- f) El Acuerdo de Mataverí suscrito entre Chile y Estados Unidos, otorga a este último facilidades para aterrizajes de emergencia en Isla de Pascua de los transbordadores espaciales norteamericanos. El Artículo 19 del Tratado es de importancia especial para nuestro país, por cuanto señala que los Estados Unidos prestará asistencia técnica en diversos campos que son de interés para Chile ( materias espaciales, seguimiento satelital, observación atmosférica y oceanográfica, y otros ). La asistencia otorgada hasta la fecha es claramente insuficiente, considerando el esfuerzo desplegado por nuestro país en esta materia.
- g) El Departamento de Estado, en consideración a que los problemas ambientales constituyen un fenómeno global de amplias repercusiones, ha señalado que los Estados Unidos estarían dispuestos a prestar asistencia técnica a los países que la soliciten.  
Chile debería estudiar esta conveniencia e identificar las áreas donde podría ampliarse una asesoría técnica.  
En este ámbito podría incluirse el Proyecto de Ley " Clean Air Act " y la enmienda presentada por el Senador Hatch. De ser aprobados ambos proyectos, facilitarían la adopción de medidas de presión a Chile en lo que se refiere a nuestras exportaciones de cobre a los Estados Unidos.
- h) El Embajador Richard Kennedy, encargado de los Asuntos Nucleares del Departamento de Estado, está estudiando la posibilidad de suscribir un acuerdo de cooperación bilateral con Chile en esta materia, dentro del marco de los Tratados de Tlatelolco y TNP.
- i) Se encuentra pendiente la suscripción de un Convenio sobre exención recíproca de doble tributación en materia de transporte aéreo.
- j) Apoyo de Estados Unidos al ingreso de nuestro país a la Conferencia para la Cooperación Económica en el Pacífico (PECC).
- k) Se encuentra pendiente en el Comité de Agricultura del Senado estadounidense, una iniciativa para aplicar Normas de Comercialización a nectarines, ciruelas y Kiwis exportados por Chile.
- l) El Departamento de Agricultura del Estado de California aplica, desde el 05.01.90, una inspección de calidad a la fruta chilena que se comercializa en ese Estado. El costo para los exportadores chilenos, quienes han presentado una demanda judicial, ascenderá a aproximadamente US\$ 200 mil.

m) Se encuentra pendiente una eventual indemnización por el cierre del mercado norteamericano a la fruta fresca chilena en marzo de 1989.

n) Mediterraneidad de Bolivia.

Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia, sin condicionamientos previos. La situación debe ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe país mediterraneo alguno en materia de libre tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio.

INTERCAMBIO COMERCIAL ( en miles de US\$ )

Exportaciones chilenas

1989 US\$ 1.359.073 ( ENE-NOV )

Productos exportados

Agrícolas , pescados  
y mariscos US\$ 542.000  
Minerales y Metales US\$ 527.000

Importaciones chilenas

1989 US\$ 1.246.639 ( ENE-NOV )

Productos importados

Maquinaria US\$ 435.000  
Químicos US\$ 253.000

DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 01.03.90  
Responsable : TS AVCK.

PAISES BAJOS

Nómina de Autoridades

Jefe de Estado : S.M. Reina Beatrix  
Jefe de Gobierno : Primer Ministro Ruud Lubbers  
Ministro de RR.EE. : Hans Van Den Broek  
Jefe de Misión en Chile : Robert Fruin

Síntesis de política interna

Los Países Bajos es una Monarquía Constitucional y Hereditaria con un sistema parlamentario de Gobierno.

La política de privatizaciones de la coalición demócratacristiana-liberal fue ratificada en 1989, pero las diferencias entre ambos partidos, al discutir la aprobación de un Plan Nacional del Medio Ambiente y otros aspectos de orden tributario y de supresión de subsidios, llevaron al quiebre de la coalición, al no contar el Gobierno con el apoyo del resto de los Liberales para ello.

El Primer Ministro Lubbers y todo su Gabinete presentaron su renuncia a la Reina Beatrix el 3 de mayo de 1989, con lo cual las elecciones previstas para 1990 debieron adelantarse para el 6 de septiembre de 1989.

Tras largas negociaciones, el 7 de noviembre de 1989, juró el nuevo Gabinete surgido de la coalición Demócrata Cristiana-Laborista Socialista, siendo confirmado el Primer Ministro Lubbers.

El Primer Ministro ha expresado que una de las metas más importantes de este nuevo Gabinete es la Reforma Social, para ello, resulta fundamental la descentralización, por lo tanto, el Gobierno deberá transferir nuevos poderes a las autoridades comunales, especialmente en los aspectos sociales.

Composición política del Parlamento

Partido	Segunda Cámara		Primera Cámara
	%	Asientos	Asientos
CDA	35,30	54	26
PvdA	30,90	49	26
VVD	13,60	22	12
D'66	12,00	12	5
VERDES	3,10	6	--
SGP	1,90	3	1
GPV	1,20	2	1
RPF	1,00	1	1
CD	1,00	1	--
PPR	----	--	1
CPN	----	--	1
PSP	----	--	1

### Situación económica interna

Desde la II Guerra Mundial, los Países Bajos se ha industrializado rápidamente, aunque el comercio y los sectores financieros y de servicios continúan siendo las actividades predominantes.

Como otros países desarrollados, Holanda sufrió una declinación de su actividad económica a comienzos de la década de los ochenta, sin embargo, su población mantiene un alto estándar de vida.

Durante el período 1982-1989, se aplicó una política de austeridad que ha sido la base de la exitosa situación económica interna. La tasa de inflación es la más baja de los países de la Comunidad Europea (0,7% en 1988) pero subsiste el problema del desempleo que se ha mantenido prácticamente invariable (8%).

### Elementos esenciales de la relación bilateral con Chile

#### 1. Doble Tributación.

Algunos productos chilenos están afecto a doble tributación por ingresar a ese mercado. Es necesario lograr soluciones concretas al respecto.

#### 2. Convenio de Cooperación.

Procurar el apoyo de los Países Bajos para la suscripción del Convenio de Cooperación con la Comunidad Europea.

#### 3. Cooperación Técnica.

Fomentar y procurar el máximo de cooperación técnica en materias agrícolas, de pesca, floricultura, ingeniería, hidráulica, etc.

#### 4. Organismos Financieros Internacionales.

Obtener el apoyo de los Países Bajos en organismos financieros internacionales.

### Intercambio Comercial (Miles de US\$)

#### Exportaciones Chilenas

1986 US\$ 153.603  
1987 US\$ 164.227  
1988 US\$ 247.396  
1989 US\$ 181.075 Enero-Octubre

#### Importaciones Chilenas

1986 US\$ 30.148  
1987 US\$ 33.870  
1988 US\$ 38.441  
1989 US\$ 27.764 Enero-Octubre

#### Productos exportados (1988)

Yodo US\$ 45.421  
Uvas frescas US\$ 34.813  
Harina de pescado US\$ 33.548  
Cobre y subproductos US\$ 30.517  
Manzanas frescas US\$ 26.699

#### Productos importados (1988)

Aceites y lubricantes US\$ 3.406  
Barcos para la pesca US\$ 2.337  
Resinas sintéticas US\$ 2.171  
Máquinas producción frío US\$ 2.154  
Medicamentos de uso humano US\$ 1.119

Deuda Chilena con los Países Bajos : US\$ 64,7 millones.

Anexo

Principales partidos políticos y sus tendencias

CDA	Partido Social Cristiano. Conservador de centro.
PvdA	Partido Laborista. De tendencia socialista democrático.
WD	Partido Liberal. Tendencia centro derecha.
D'66	Demócratas 66. Tendencia centro izquierda.
VERDES	Ecologista. Movimiento político de centro izquierda.
SGP	Partido Político Reformado. Movimiento basado en el ideal calvinista.
GPV	Asociación Política Reformada. Partido religioso.
RPF	Federación Política Evangélica. Basado en el calvinismo y los preceptos bíblicos.
CD	Centro Demócratas. Partido nacionalista de derecha.
PPR	Partido de Demócratas Radicales. De tendencia socialista y cristiana.
CPN	Partido Comunista Holandés. Marxista.
PSP	Partido Socialista Pacifista. De tendencia humanista y de izquierda.

P E R U

JEFE DE ESTADO : ALAN GARCIA PEREZ  
MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES : SENADOR GUILLERMO LARCO COX

La conjuntura peruana está determinada por tres factores negativos:

- Una grave crisis moral; que según la Conferencia Episcopal peruana, deteriora las bases de la cohesión social
- Una severa crisis económica fruto de una política populista que en sus inicios procuró el despegue y el crecimiento por vía de un aumento en la demanda, lo que finalmente dio como resultado un incontrolable proceso de hiperinflación.
- El avance de las fuerzas subversivas, cabe señalar que, según fuentes "Sendero Luminoso" controlaría un quinto del territorio peruano. La acción represiva oficial, a despecho de ciertos éxitos parciales no ha sido suficiente para controlar el flagelo subversivo.

Dentro de este contexto de crisis, se efectuarán en abril próximo las elecciones presidenciales, en las cuales el candidato con mayores posibilidades de asumir la primera Magistratura es Mario Vargas Llosa, representante del Fredemo.

**ELEMENTOS ESENCIALES DE LA RELACION BILATERAL CON CHILE:**

- Cumplimiento de las cláusulas pendientes del Tratado de Lima de 1929.- De acuerdo al Artículo Quinto de dicho Tratado, Chile se comprometió a construir a su costo un Malecón de Atraque para vapores de Calado, un edificio para la Agencia de Aduana peruana y una Estación Terminal para el ferrocarril a Tacna. Las obras están construidas pero está pendiente la negociación del Estatuto jurídico para la operación y exploración del Malecón de Atraque
- Restricciones peruanas a la importación de fruta chilena.- A través de diversas barreras no arancelarias, las autoridades peruanas entraban el ingreso de fruta chilena, debido a presiones de productores del sur del Perú. Las restricciones violan los términos del Acuerdo de Alcance Parcial N° 28.
- Programa de erradicación de la mosca de la fruta de la zona de Arica y Tacna.- Perú debe agilizar un proyecto de acuerdo elaborado por el Servicio Agrícola y Ganadero y sometido a su consideración, que establece un marco normativo y operacional para acciones conjuntas de control de la plaga de la mosca del Mediterráneo.
- Mediterraneidad de Bolivia. Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia sin condicionamientos previos. La situación debe ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe país mediterráneo alguno en materia de libre tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio.

**INTERCAMBIO COMERCIAL (ene/jul 1989)**  
(Millones de US\$).

**Exportaciones**

25,1

**Importaciones**

6,1

Principales productos de exportación al Perú: Celulosa, Papel Diario, Aceite de Pescado y Polietileno.

Principales productos importados desde el Perú: Zinc, Algodón sin cardar, Redes de Pesca y Cables para discontinuos de fibras acrílicas.



REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

REPUBLICA ARGENTINA

JEFE DE ESTADO : CARLOS SAUL MENEM  
MINISTRO DE RR.EE. : DOMINGO CAVALLO  
EMBAJADOR EN CHILE : OSCAR SPINOSA MELO

1.- Asuntos fronterizos:

Existen siete problemas aún no resueltos en materia fronteriza con la República Argentina. Estos, en general derivan de las distintas interpretaciones de cada país para el establecimiento de la traza fronteriza en sectores de difícil geografía. Todos ellos se encuentran radicados en la instancias técnicas de la Comisión Mixta de Límites.

2.- Déficit Comercial:

Producto de la actual situación de crisis de la economía argentina, así como el carácter restrictivo de ésta en comparación a la chilena, hoy día existe un déficit, de 1 a 3 en el intercambio comercial desfavorable a Chile, que el año pasado ascendió a la cantidad de US\$282.691 millones.

3.- Pasos Fronterizos:

Desde la instalación de la Comisión Binacional Argentina ha pretendido tratar en forma prioritaria los aspectos de integración física, especialmente los temas de pasos fronterizos, bajo criterios que no siempre se han ajustado a lo práctico y racional que el tema requiere. Al efecto, se estableció un Comité Técnico Binacional para estudiar la factibilidad de las vías de comunicación dentro de un contexto de beneficio recíproco global.

4.- Pilotaje y Practicaje en el Canal Beagle:

Al no contemplar el Tratado de Paz y Amistad en forma expresa un régimen especial de pilotaje y practicaje en el Canal Beagle para buques de terceras banderas que no toquen puertos de las Partes, se han suscitado periódicos inconvenientes por la libre interpretación que viene haciendo cada país al respecto.

5.- Controles Zoo-Fitosanitarios:

Argentina pretenderá intensificar aún más la salida a través de nuestros puertos, de sus productos vegetales y animales, los que encuentran el freno de las resoluciones del SAG que prohíben el ingreso de dichos productos. Ello con el objeto de preservar para Chile la condición libre de plagas, muchas de las cuales aún persisten en Argentina.

6.- Problema Aeronáutico:

Tras el Acuerdo suscrito en enero pasado, que establecía un régimen de total libertad de tráfico, la Secretaría de Transportes argentina tan solo semanas después declaró nulo dicho acuerdo. Luego de gestiones de nuestra Cancillería, la misma autoridad argentina dictó una resolución basada en el Acuerdo inicial, autorizando a LADECO a iniciar servicios regulares en la ruta Santiago-Baires con un frecuencia de 4 vuelos semanales. El hecho de que esta autorización sólo incluya a LADECO mantiene vigente el problema, ya que Austral continúa impedida de operar hacia nuestro país y LAN CHILE por su parte de extender sus servicios a otras ciudades argentinas.

REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

7.- Mediterraneidad de Bolivia:

Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia, sin condicionamientos previos. La situación debe ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe país mediterráneo alguno en materia de libre tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio.

INTERCAMBIO COMERCIAL

(Cifras en miles de US\$)

Exportaciones chilenas

1987 US\$ 174.893  
1988 US\$ 168.095  
1989 US\$ 99.284 (Ene-Oct)

Importaciones chilenas

1987 US\$ 159.021  
1988 US\$ 278.622  
1989 US\$ 371.055 (Ene-Oct)

Principales productos

- Cobre
- Piezas y repuestos para vehículos
- Libros, revistas, diarios e impresos

Principales productos

- Leche
- Aceite de soya
- Algodón sin cardar

C U R R I C U L U M     V I T A E

DR. CARLOS SAUL MENEM

PRESIDENTE DE LA REPUBLICA ARGENTINA

---

Nació en Antillaco, Provincia de La Rioja el 2 de ju  
Lio de 1935.

Hijo de Saúl y Monive Menem, inmigrantes de origen  
sirio.

Está casado con la señora Zulema Yoma y es padre de  
dos hijos: Carlos y Zulema María Eva.

Abogado egresado de la Universidad Nacional de Cór-  
doba. En el ejercicio de su profesión se especializó en el  
campo del Derecho Civil y Penal.

Fue miembro fundador de la Juventud Peronista de la  
Provincia de La Rioja.

En 1958 se desempeñó como asesor jurídico de la  
C.G.T.

En 1962 fue candidato a Diputado provincial en las  
elecciones nacionales que posteriormente fueron anuladas por  
el golpe militar que derrocara al Presidente Arturo Frondizzi.

En 1963 es designado Presidente del Partido Justicia  
Lista de la Provincia de La Rioja. En el mismo año fue candi-  
dato a Gobernador de su provincia en la que finalmente no se  
presenta por la decisión de su partido de votar en blanco.

En 1966 es designado Presidente del Colegio de Abo-  
gados de la provincia de La Rioja, cargo que ocupa hasta 1973,  
año en que es electo Gobernador de la Provincia de La Rioja  
con el 67% de los votos. Después del golpe militar de 1976 fue  
encarcelado por cinco años e incluido en la actas institucio-  
nales que lo privaron de sus derechos civiles y políticos.

En 1983 asume la conducción de su Partido en la Pro-  
vincia de La Rioja y en octubre del mismo año vuelve a triun-  
far en las elecciones para Gobernador de La Rioja con el 57%  
de los sufragios a su favor.

El 9 de julio del año 1988 triunfó en la internas partidarias con el 54% de los sufragios frente al Dr. Antonio Cafiero, convirtiéndose en candidato a la Presidencia de la Nación por el Partido Justicialista.

El 14 de mayo de 1989 obtiene el 47,2% de los votos, consagrándose como virtual Presidente electo, cargo que ratifica el Colegio Electoral el 22 de junio.

### Función Pública

Subsecretario de Desarrollo del Gobierno de la Provincia de Córdoba (1969-1970); Vice-Presidente del Directorio del Banco de la Provincia de Córdoba (1971-72); Presidente del Banco Central de la República Argentina (1982); Ministro de Relaciones Exteriores y Culto (1989). Asume el 09.07.89.

### Actividad Académica y Profesional

Profesor titular de las Universidades Nacional y Católica de Córdoba (1970-83).

Director fundador del Instituto de Estudios Económicos y de la Fundación Mediterránea (1977-87).

Director de la Revista "Estudios" de la Fundación Mediterránea.

Presidente del Comité Organizador de las VI Jornadas Latinoamericanas de la Sociedad Econométrica, realizada en Córdoba, República Argentina (1986).

Presidente del Latin American Standing Commite de la Sociedad Econométrica (1988).

Miembro del Comité Editorial del "Research Observer", revista por el Banco Mundial.

### Obras Publicadas

"Volver a crecer". Sudamericana-Planeta, Buenos Aires, 1984.

"El desafío federal". Sudamericana-Planeta, Buenos Aires, 1986.

"Economía en tiempos de crisis". Sudamericana, Buenos Aires, 1989.

C U R R I C U L U M     V I T A E

DOMINGO FELIPE CAVALLO

MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES

---

Nacido el 21 de julio de 1946 en San Francisco, Pro  
vincia de Córdoba, República Argentina.

Estado Civil: Casado. 3 hijos.

Estudios

Contador Público Nacional (1967), Licenciado en Cien  
cias Económicas (1968) y Doctor en Ciencias Económicas (1970)  
de la Universidad de Córdoba, República Argentina.

Doctor en Economía (PHD in Economics) de la Universi  
dad de Harvard, Estados Unidos de América.

Premios y Distinciones

Premio "Universidad, medalla de oro y diploma de ho  
nor al mejor egresado de cada promoción, otorgados por la Uni  
versidad Nacional de Córdoba (1968), Becas de la Organización  
de Estados Americanos (OEA) y de la Fundación Ford para estu  
dios de Post-Grado en la Universidad de Harvard (1975-76).  
Elegido uno de los "Diez jóvenes sobresalientes del año, por  
la Cámara Junior de Buenos Aires (1981).

"Premio anual de la calidad del descubrimiento en  
investigación", otorgada por la Asociación Americana Agríco-  
las, compartido con Yair Mundlak (1982).

Cargos Electivos

Representante de los estudiantes en el Consejo Direc-  
tivo de la Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad  
Nacional de Córdoba (1965-66). Diputado Nacional por Córdoba  
(1987-91).

REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

JEFE DE ESTADO: LUIS ALBERTO LACALLE HERRERA  
MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES: HECTOR GROS ESPIELL

El nuevo Presidente de Uruguay, asume el poder representando al partido Blanco, pero habiendo logrado un amplio compromiso de parte del principal partido opositor (Colorado) con el objeto de conseguir la indispensable unidad nacional y un apoyo sólido en el Congreso.

Con los resultados tanto presidenciales como parlamentarios se puede afirmar que el partido Colorado ha perdido su vital hegemónico.

La economía uruguaya alcanzó en 1989 un índice inflacionario de alrededor de un 83%. El nuevo Mandatario ha expresado que un aspecto fundamental de su Gobierno lo constituirá la disminución de la inflación, para lo cual pretende impulsar una política económica de tipo liberal con énfasis en la apertura del comercio exterior, la creación de capital y la disminución del gasto fiscal

MEDITERRANEIDAD DE BOLIVIA:

Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia, sin condicionamientos previos. La situación debe ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe país mediterráneo alguno en materia de libre tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio.

Intercambio Comercial con Uruguay.

(Cifras en miles de US\$)

Exportaciones chilenas

1987 US\$ 15.417  
1988 US\$ 20.721  
1989 US\$ 16.227 (Ene-Oct)

Principales productos

- Cobre elaborado
- Papel para diarios y revistas
- Fuel Oil
- Pañales desechables

Importaciones chilenas

1987 US\$ 7.622  
1988 US\$ 11.375  
1989 US\$ 13.004 (Ene-Oct)

Principales productos

- Arroz
- Azúcar refinada
- Leche
- Lana peinada

DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 07.02.90  
Responsable : SS RFD

E S P A Ñ A

Nómina de Autoridades

Jefe de Estado : S.M. Rey Juan Carlos I  
Jefe de Gobierno : Felipe González  
Ministro de RR.EE. : Francisco Fernández Ordoñez  
Jefe de Misión en Chile : Felix Fernández Shaw

Síntesis de política interna

Luego de realizadas las elecciones parlamentarias, convocadas por el Gobierno de Felipe González, el día 29 de octubre de 1989, se definió el cuadro político español.

En la actualidad el PSOE se mantiene como la primera fuerza política del país, (obtuvo el 39,5% de los sufragios y eligió 176 parlamentarios, 8 escaños menos que en 1986). El Partido Popular (Conservadores) logró similar porcentaje de votación que en 1986 (25,83% de los votos y 106 asientos en el parlamento). Izquierda Unida, liderada por el Partido Comunista, logró un importante triunfo (9,05% votos y 17 parlamentarios, 10 asientos más que en 1986). El Centro Democrático y Social (lo preside Adolfo Suárez) perdió 4 asientos (en 1986 logró 19). Convergencia y Unión, Partido Regional de Cataluña, de tendencia de centro, obtuvo 18 escaños. A su vez los otros partidos regionalistas también lograron una representación relativa en el Legislativo (19 asientos en total).

Aún cuando el PSOE mantiene su tradicional sitial como el principal partido político del país, tuvo una merma importante de electores. Esto se debe a 2 hechos fundamentales: el desgaste normal que ha sufrido como consecuencia de haberse mantenido por más de 7 años al frente del Gobierno y debido al manifiesto descontento de los sectores más radicales del PSOE, específicamente los sindicalistas, quienes no están de acuerdo con la política económica implementada por Felipe González y que han preferido apoyar a Izquierda Unida. En cuanto al Partido Popular, hay que destacar que éste venció en Madrid por primera vez a los socialistas, con lo cual se ha consolidado la figura del nuevo líder máximo del PP, José María Aznar. El gran perdedor de esta jornada fue el CDS quien pasó del 3º al 5º lugar en importancia. Al parecer, la nueva orientación que pretendió darle Adolfo Suárez a dicho partido, asumiendo, en determinadas ocasiones, posiciones incluso de mayor vanguardia que el PSOE, no fue comprendida por la población.

Como consecuencia de dichos resultados, Felipe González fue reelegido por el nuevo Parlamento el 5 de diciembre de 1989. Durante este nuevo periodo, el Primer Ministro español deberá enfrentar principalmente los siguientes problemas: terrorismo, dificultades en ciertas áreas de la economía y el endurecimiento de posición que se aprecia de parte de los sindicatos.



Igualmente, la derrota sufrida por el Partido Socialista en las elecciones autonómicas de Galicia el 17 de diciembre de 1989, es otro elemento a evaluar por el Gobierno de Felipe González. Hay que recordar que en estos comicios de un total de 75 escaños en el Parlamento gallego, el PS obtuvo 28 asientos. En cambio, el Partido Popular logró 38 asientos, con lo cual, esta última agrupación emerge como la principal fuerza política de esa zona.

### Situación económica interna

Si bien España está en un buen pie en materia económica (crecimiento económico en 1989, 5,2%), hay 3 elementos que preocupan a la autoridad: el aumento del IPC (6.9% 1989), una balanza de pagos con el exterior debilitada y, una alta tasa de desempleo (16% en 1989).

### Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile

#### 1. Programas de cooperación.

Entre el 26 y el 31 de enero de 1990, una delegación española presidida por el Subdirector de Asuntos Económicos de la Cancillería de ese país, se entrevistó con el Sr. Sergio Molina, Director de ODEPLAN con el fin de negociar un Acuerdo de Cooperación entre ambos países.

#### 2. Comisiones Mixtas.

Se hace necesario la reanudación de este tipo de reuniones. La última se efectuó en 1981.

#### 3. Programa Socio-Laboral.

El Gobierno chileno presentó a la consideración de las autoridades españolas, un "Acuerdo de Cooperación Técnica Complementario al Convenio Básico sobre Asistencia Técnica Hispano-Chilena para la Ejecución de un Programa Socio-Laboral" en nuestro país. España aún no ha respondido dicha proposición.

#### 4. Merluza.

Actualmente España asigna a la merluza chilena un reducido cupo para importación, lo cual afecta en forma significativa las ventas de ese producto en dicho país.

#### 5. Cadmio.

En relación con la exportación de mariscos a ese país, el Gobierno español señaló que los productos bivalvos chilenos tienen un alto contenido de cadmio. Una vez que Chile constató que tal situación no era efectiva puso en conocimiento de las autoridades españolas los resultados de dicha investigación, sin que hasta la fecha se haya tenido una respuesta de parte de estas últimas. Por tal motivo, sería necesario que durante la estada de la delegación de España en Chile, se pudiera obtener un pronunciamiento definitivo sobre este problema.

REPUBLICA DE CHILE  
 MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

6. Comunidad Económica Europea.

Es de suma importancia obtener el apoyo de España en las negociaciones que Chile está llevando a cabo con la CEE, tendientes a formalizar un acuerdo de cooperación con dicho organismo.

7. Conmemoración del Quinto Centenario del Descubrimiento de América.

Intercambio Comercial (Cifras en miles de US\$)

<u>Exportaciones Chilenas</u>		<u>Importaciones Chilenas</u>	
1985	US\$ 74.400	1985	US\$ 105.504
86	US\$ 122.158	86	US\$ 82.218
87	US\$ 146.816	87	US\$ 116.556
88	US\$ 178.406	88	US\$ 117.840
89 (Ene-Sep)	US\$ 172.614	89 (Ene-Sep)	US\$ 115.902

<u>Principales productos exportados</u>	<u>1988</u>	<u>enero-sept. 1989</u>
Pescado fresco	US\$ 65.363	US\$ 47.937
Cobre	US\$ 12.474	US\$ 8.534
Conservas de moluscos	US\$ 25.971	US\$ 16.433
Minerales de Cobre	US\$ 45.147	US\$ 69.324
Plata en bruto	US\$ 377	US\$ 0
Maderas	US\$ 3.629	US\$ 1.305
Manzanas frescas	US\$ 1.926	US\$ 2.365
Pescado seco, salado y ahumado	US\$ 2.217	US\$ 1.563

<u>Principales productos importados</u>	<u>1988</u>	<u>enero-sept. 1989</u>
Neumáticos y cámaras caucho vulc.	US\$ 7.102	US\$ 3.184
Vehículos	US\$ 6.633	US\$ 9.422
Libros y folletos	US\$ 5.390	US\$ 4.715
Resinas sintéticas	US\$ 5.237	US\$ 4.682
Tractores	US\$ 3.286	US\$ 3.675
Tripolifosfato de sodio	US\$ 4.745	US\$ 6.400
Antibióticos	US\$ 2.508	US\$ 2.243
Papeles y cartones	US\$ 1.069	US\$ 1.357
Aceros aliados y finos al carb.	US\$ 2.214	US\$ 3.193
Artículos uso doméstico	US\$ 1.859	US\$ 1.438
Motores explosión y combustión partes y piezas	US\$ 1.561	US\$ 1.324

Inversión española en Chile

a. Vía capítulo XIX

Al 31.05.89      21 Operaciones      US\$ 134.686.973      6.15%

En el mes de Julio de 1989 la Compañía Telefónica de España y el Banco Santander se adjudicaron, en partes iguales, el 20% de ENTEL. Esta compra representa 13.894 millones de pesos.

REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

b. Vía D.L. 600 al 31.05.89

Año	No Proyectos	Monto US\$
1982	13	126.656.000
1983	3	20.557.000
1984		281.000
1985		16.295.000
1986	2	23.070.787
1987	9	746.750
1988	5	300.000
1989	10	18.710.000
Total	32	206.615.787

Deuda chilena con España

Organismos Gubernamentales	US\$ 5.500.000
Bancos Instituciones Financieras	US\$ 249.700.000
Proveedores	US\$ 3.860.000
Otros	US\$ 1.100.000
<hr/>	
Total Deuda Chilena	US\$ 260.100.000

**C u r r i c u l u m   V i t a e**

Primer Ministro de España y Presidente del Consejo de Ministros

Felipe González

---

Fecha de Nacimiento : 5 de marzo de 1942, Sevilla.

Profesión : Abogado

1962 Ingresó a la Juventud del PSOE

1964 Miembro del PSOE

1965-69 Miembro Comité Provincial de Sevilla del PSOE.

1961-70 Miembro Comité Ejecutivo del PSOE

1974-79 Primer Secretario del PSOE

1979 sept. Secretario General del PSOE

1982 dic. Primer Ministro de España y Presidente del Consejo de  
Ministros.

Curriculum Vitae  
Francisco Fernández Ordoñez  
Ministro de Relaciones Exteriores de España

---

Fecha de Nacimiento : 22 de Junio de 1930.

Estado Civil : Casado, sin hijos.

Estudios : Universidad de Harvard y Madrid.

Profesión : Abogado.

Cargos Ocupados

1973-74 Secretario General del Ministerio de Hacienda

1977-79 Ministro de Hacienda

1980-81 Ministro de Justicia

Desde 1985 Ministro de Relaciones Exteriores

Además ha sido representante de España en OCDE, GATT, FMI y la OEE.

DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 01.03.1990  
Responsable : SS RFD

ITALIA

Nómina de autoridades

Jefe de Estado : Francesco Cossiga  
Primer Ministro : Giulio Andreotti  
Ministro de RR.EE. : Gianni de Michelis  
Jefe Misión en Chile : Michelangelo Pisani

Síntesis de política interna

Actualmente el Gobierno que encabeza Giulio Andreotti enfrenta serias dificultades, las que, incluso, amenazan con provocar una nueva crisis política. Esta situación se ha producido por causa de dos hechos, fundamentalmente: En primer lugar debido al quiebre que se ha producido en la DC, y que ha traído como consecuencia la renuncia del Presidente de dicho Partido, Ciriaco de Mita (21 de febrero de 1990), quien luego de comunicar su decisión recibió el apoyo de más del 30% de los miembros de esa colectividad. Este grupo, calificado como el sector más izquierdista DC, ha señalado que pasará a formar parte de la oposición al Gobierno de Andreotti. De hacerse efectiva dicha situación podría producirse una crisis de Gabinete debido a que cinco Ministros del actual Gobierno integran aquella facción DC.

Otro hecho importante en la política italiana, se refiere al proceso que se está llevando a cabo al interior del Partido Comunista italiano. Actualmente los dirigentes de esa colectividad, liderados por Achille Occhetto, pretenden efectuar una profunda reestructuración. Incluso se está hablando que el PCI, además de cambiar de nombre, intentaría reformular su posición tradicional, la cual lo ha hecho mantenerse en las filas de la oposición desde 1947, y propondría su ingreso a la coalición de partidos en el Gobierno. De materializarse lo anterior podría cambiar el tradicional cuadro político italiano.

Situación económica interna

El mayor problema que presenta la situación económica italiana es el pesado déficit fiscal. El Gobierno de Andreotti ha intentado solucionar dicho problema poniendo en marcha un programa que contempla lo siguiente: venta de bienes fiscales prescindibles, disminución de subsidios a las regiones con estatuto especial y a las empresas con participación estatal, disminución de los gastos en defensa y en las empresas públicas de transporte y correos, aumento del precio de patentes, establecimiento de un impuesto ecológico, aumento al impuesto de bienes raíces, etc. La tasa de desempleo (11,1% en diciembre de 1989) es otra materia que preocupa a las autoridades italianas.

A partir de enero de 1990, la lira italiana ingresó a la llamada "banda estrecha" de la CEE, lo cual significa que dicha moneda ha pasado a tener el mismo margen de movimiento que las demás monedas comunitarias, es decir 2,5% de variación. (En 1979, fecha en que se creó el Sistema Monetario Europeo, se le concedió a Italia y a España, un status especial que le permita devaluar o revaluar la lira hasta un 6%, respecto a las demás monedas del SME).

Por otra parte, la inflación en 1989 llegó a 6,5%.

Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile

1. Convenio marco de cooperación.

Se ha decidido suscribir uno similar al firmado por Italia y Brasil. Este comprendería las siguientes materias: a) créditos blandos, b) transferencia tecnológica, c) financiamiento de proyectos conjuntos de cooperación en el área científica y técnica.

2. Intercambio Cultural.

En estos últimos años el intercambio cultural entre ambos países fue muy escaso. Por lo tanto, dada la importancia que reviste esta materia, se hace necesario reactivarlo.

3. Inversiones.

Italia ha llegado a ser un importante socio comercial de Chile. Sin embargo, en materia de inversiones se ha mostrado más cauteloso. En la actualidad, el Gobierno italiano eliminó las restricciones que impuso para la utilización del Seguro Estatal para las Inversiones con lo cual se abren muy buenas expectativas en esta materia.

4. C.E.E.

Es necesario el apoyo italiano en las negociaciones que se están efectuando entre Chile y la CEE con el fin de suscribir un acuerdo marco, como también para el ingreso de productos chilenos a ese mercado (ej. manzanas). En este sentido es importante recordar que en el segundo semestre de 1990, Italia presidirá dicha organización.

5. Sistema de consulta.

El Acuerdo Global que se suscribirá con Italia contempla un mecanismo de consulta periódica.

Intercambio comercial (Cifras en miles de US\$)

<u>Exportaciones Chilenas</u>		<u>Importaciones Chilenas</u>	
1985 US\$	197.242	1985 US\$	50.319
86 US\$	215.911	86 US\$	64.016
87 US\$	273.791	87 US\$	95.836
88 US\$	452.510	88 US\$	120.295
89 US\$	378.602 Enero/Octubre.	89 US\$	118.722 Enero/Octubre

Inversiones

Decreto Ley No600 al 31.05.1989

<u>AÑO</u>	<u>No DE PROYECTOS</u>	<u>VALOR US\$</u>
1982	1	2.400.000
1987	5	2.469.000
1988	5	515.814
1989	3	2.295.000
TOTAL	14	7.679.814

REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Operaciones Capitulo XIX al 31.05.1989

No Operaciones	Monto US\$	Porcentaje (%)
7	34.173.918,00	1.56 %

Deuda externa de Chile con Italia

US\$ 140.700.000



**Curriculum Vitae**  
**Primer Ministro de Italia**  
**Giulio Andreotti**

---

Fecha de Nacimiento : 14 de enero de 1919, Roma.  
Profesión : Periodista.  
Estudios : Universidad de Roma.

Cargos Ocupados

1942-1945      Presidente de la Federación de Universitarios Católicos de Italia.  
1945            Diputado de la Asamblea Constituyente.  
1947            Diputado en el Parlamento.  
1947-1953      Subsecretario en los Gobierno de Gaspari y Della.  
1954            Ministro del Interior en el Gobierno de Fanfani.  
1955-1958      Ministro de Finanzas.  
1958-1959      Ministro de Hacienda.  
-                Ministro de Defensa, 1959-1960, 1960-1966 y mar.-oct. de 1974.  
1966-1968      Ministro de Industria y Comercio.  
-                Ministro de Presupuesto y Planificación Económica.  
1974-1976      Encargado del fondo de Deuda del Sur de Italia.  
1948-1972      Presidente del Parlamento del Partido Demócrata Cristiano y de la Cámara de Diputados.  
1972-1973      Primer Ministro.  
1976-1978      Primer Ministro.  
-                Presidente del Comité de Asuntos Extranjeros de la Cámara de Diputados.  
1983-1989      Ministro de Relaciones Exteriores.  
-                Desde el 26 de julio de 1989, Primer Ministro.

**Curriculum Vitae**  
**Ministro de Relaciones Exteriores de Italia**  
**Gianni de Michelis**

---

Fecha de Nacimiento : Venecia, 26 de noviembre de 1940

Actividades

- Profesor de Química General en la Universidad de Venecia y de Padova.
  
- 1962 Consejero Comunal de Venecia.
  
- 1969 Electo Miembro del Comité Central del Partido Socialista.
  
- 1976 Director de Organización y Estructura del PS.
  
- 1976 Diputado por Venecia.
  
- 1979 Reelecto Diputado.
  
- Ministro de Participación Estatal en los Gobiernos de Cossiga (2º), Forlani, Spadolini y Fanfani (5º).
  
- 1983 Reelecto Diputado.
  
- Ministro del Trabajo durante el Gobierno de Craxi.
  
- Miembro de la Comisión Relaciones Exteriores de la Cámara de Diputados.
  
- Vice Presidente de la República durante el Gobierno de De Mita.
  
- Desde agosto de 1989, Ministro de Relaciones Exteriores.

E C U A D O R

JEFE DE ESTADO RODRIGO BORJA CEVALLOS  
 MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES : EMBAJADOR DIEGO CORDOVEZ

En 1989, la administración Borja continuó implementando su programa político de "reordenamiento de la economía y pago de la deuda social". El reordenamiento de la economía se estaría materializando. Las medidas correctivas adoptadas se tradujeron en su descontento social, huelgas, y en un descenso de la popularidad del Presidente.

La agresiva práctica política ecuatoriana se tradujo en un enfrentamiento entre el Presidente Borja y el ex-Presidente Febres Cordero (líderes ambos de sus respectivos partidos y las figuras más relevantes de la política local). Las armas empleadas por el régimen para procurar la destrucción de la imagen política y pública del ex-Presidente Febres Cordero, fueron diversas acusaciones de corrupción contra personeros del anterior Gobierno. Una de ellas, vertida en un proceso penal, determinó que la Corte Suprema del Ecuador dispusiera la detención del ex-Mandatario en diciembre último.

A fines de 1989, la situación global del Ecuador se advierte más estabilizada que hace un año atrás, sobre todo si se la compara con la de sus vecinos. Si el programa de recuperación económica -que ha concitado el apoyo de diversos países desarrollados mediante créditos y asistencia técnica-, logra los objetivos propuestos, es probable que el Ecuador recupere los niveles de estabilidad y desarrollo que conoció en la década de los setenta.

En 1989, el producto interno bruto se incrementó 0,5%, después de la significativa recuperación de 17,0% registrada en 1988, cuando se estableció el transporte de petróleo, que había sido afectado por el terremoto de 1987.

La inflación comenzó a declinar significativamente como consecuencia del programa de estabilización puesto en marcha en agosto de 1988, de hecho, la inflación en los doce meses que terminaron en noviembre ha descendido a 5% anual.

**INTERCAMBIO COMERCIAL (Cifras en miles de US\$)**

AÑO	EXPORTACIONES	IMPORTACIONES	BALANZA COMERCIAL	INTERCAMBIO COMERCIAL
1984	27.796	45.993	-18.197	73.789
1985	34.470	48.099	-13.629	82.569
1986	28.055	58.758	-30.703	86.813
1987	32.594	37.202	- 4.608	69.796
1988	35.370	55.529	-20.159	90.899

**Principales productos de exportacion al Ecuador**

Productos	1986	1987
Papel de diario	6.165	8.822
Desbastes cuadrados de acero	6.092	2.473
Desbastes en rollo de acero	2.401	3.485
Chapas de hierro o acero	2.295	980

**Principales productos de importacion desde el Ecuador**

Productos	1986	1987	1988	1989
Petróleo crudo	38.912	13.309		
Plátanos frescos	9.853	11.860		
Café	8.174	8.350		
Preparativos para alimentación	848	672		
Cacao en polvo s/azúcar	109	403		

**PRINCIPALES ASUNTOS A DESARROLLAR** 1. Establecimiento del Mecanismo de Consultas Diplomáticas. 2. Insistir en la eliminación de las barreras arancelarias y pararancelarias que entran las exportaciones chilenas al Ecuador. Promover la ampliación y perfeccionamiento del Acuerdo de Alcance Parcial N° 15 y sus Protocolos Adicionales.

Actualizado al : 08.03.90  
Responsable : SS PGM

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

Nómina de autoridades

Presidente : George Bush  
Vice Presidente : Dan Quayle  
Ministro de RR.EE. : James Baker  
Jefe de Misión en Chile : Embajador Charles Gillespie

Asuntos de interés bilateral

El Vicepresidente Dan Quayle y diversos Representantes y Senadores del Congreso estadounidense han reiterado que una solución del " Caso Letelier-Moffit " es requisito esencial para normalizar plenamente las relaciones entre ambos países.

- a) La determinación de la Food and Drug Administration, ( FDA ), de imponer restricciones a las exportaciones de fruta chilena al mercado de los EE.UU., ha servido para poner de manifiesto la necesidad de asegurar los mercados para nuestras exportaciones hacia ese país. Esta situación ha hecho necesario el determinar fórmulas de prevención y control para acciones similares en el futuro.
- b) La suspensión de Chile de los beneficios del Sistema Generalizado de Preferencias (SGP) y, en consecuencia, de los Seguros para Inversiones (OPIC), alude a la presión ejercida por la AFL-CIO sobre el Gobierno norteamericano respecto de tres temas principales :
- La necesidad de rebajar el quorum exigido para iniciar un proceso de negociación colectiva.
  - La posibilidad de formar centrales sindicales.
  - La cuestión relativa al despido automático al 59° día de huelga.
- c) Existen otras restricciones que se aplican a distintos productos chilenos, tales como : flores, impuesto por dumping; fruta, impuesto en California ; así como presiones proteccionistas de variada índole.
- d) La invocación del Tratado Bryan-Suárez Mujica para buscar una solución al " Caso Letelier ", continúa siendo objeto de consideración, entre las partes. Será necesario determinar , primeramente, desde un punto de vista jurídico, su vigencia y ámbito de aplicabilidad. Sin duda, la solución de este tema, es una cuestión prioritaria en nuestra relación bilateral y requiere de un nuevo enfoque por parte del Gobierno que asume.

- e) En cuanto a la Ley de Propiedad Industrial, el Gobierno de EE.UU. expresó, recientemente, su preocupación por la información entregada por la PMA ( Pharmaceutical Manufactures Association ) en el sentido de que dicha legislación aprobada no recogería todas las preocupaciones estadounidenses en esta materia.
- f) El Acuerdo de Mataveri suscrito entre Chile y Estados Unidos, otorga a este último facilidades para aterrizajes de emergencia en Isla de Pascua de los transbordadores espaciales norteamericanos. El Artículo 19 del Tratado es de importancia especial para nuestro país, por cuanto señala que los Estados Unidos prestará asistencia técnica en diversos campos que son de interés para Chile ( materias espaciales, seguimiento satelital, observación atmosférica y oceanográfica, y otros ). La asistencia otorgada hasta la fecha es claramente insuficiente, considerando el esfuerzo desplegado por nuestro país en esta materia.
- g) El Departamento de Estado, en consideración a que los problemas ambientales constituyen un fenómeno global de amplias repercusiones, ha señalado que los Estados Unidos estarían dispuestos a prestar asistencia técnica a los países que la soliciten.  
Chile debería estudiar esta conveniencia e identificar las áreas donde podría ampliarse una asesoría técnica.  
En este ámbito podría incluirse el Proyecto de Ley " Clean Air Act " y la enmienda presentada por el Senador Hatch. De ser aprobados ambos proyectos, facilitarían la adopción de medidas de presión a Chile en lo que se refiere a nuestras exportaciones de cobre a los Estados Unidos.
- h) El Embajador Richard Kennedy, encargado de los Asuntos Nucleares del Departamento de Estado, está estudiando la posibilidad de suscribir un acuerdo de cooperación bilateral con Chile en esta materia, dentro del marco de los Tratados de Tlatelolco y TNP.
- i) Se encuentra pendiente la suscripción de un Convenio sobre exención recíproca de doble tributación en materia de transporte aéreo.
- j) Apoyo de Estados Unidos al ingreso de nuestro país a la Conferencia para la Cooperación Económica en el Pacífico (PECC).
- k) Se encuentra pendiente en el Comité de Agricultura del Senado estadounidense una iniciativa para aplicar Normas de Comercialización a nectarines, ciruelas y Kiwis exportados por Chile.
- l) El Departamento de Agricultura del Estado de California aplica, desde el 05.01.90, una inspección de calidad a la fruta chilena que se comercializa en ese Estado. El costo para los exportadores chilenos, quienes han presentado una demanda judicial, ascenderá a aproximadamente US\$ 200 mil.

m) Se encuentra pendiente una eventual indemnización por el cierre del mercado norteamericano a la fruta fresca chilena en marzo de 1989.

n) Mediterraneidad de Bolivia.

Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia, sin condicionamientos previos. La situación debe ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe país mediterráneo alguno en materia de libre tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio.

INTERCAMBIO COMERCIAL ( en miles de US\$ )

Exportaciones chilenas

1989 US\$ 1.359.073 ( ENE-NOV )

Productos exportados

Agrícolas , pescados  
y mariscos US\$ 542.000  
Minerales y Metales US\$ 527.000

Importaciones chilenas

1989 US\$ 1.246.639 ( ENE-NOV )

Productos importados

Maquinaria US\$ 435.000  
Químicos US\$ 253.000

DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 01.03.90  
Responsable : TS AVCK

REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA

Nómina de Autoridades

Jefe de Estado : Richard Von Weizsäcker  
Jefe de Gobierno : Helmut Kohl  
Ministro de RR.EE. : Hans-Dietrich Genscher  
Jefe Misión en Chile : Wiengand Pabsch

Síntesis de política interna

Varios aspectos marcan actualmente la política interna alemana. El primero de ellos, es la pérdida de apoyo del Gobierno del Canciller Kohl, lo que se explica por la aplicación de una serie de políticas impopulares que afectaron el ámbito fiscal, de seguridad social, servicio militar, inmigración (refugiados) y el desarme.

El segundo aspecto, se refiere a la surgencia de nuevos referentes que han hecho variar el tradicional sistema político-partidista de la RFA, caracterizado por los partidos Demócrata Cristiano (CDU-CSU), de centro derecha; la Social Democracia (SPD), de centro izquierda y el Partido Liberal (FDP), que desequilibra el juego de poder entre los dos principales partidos.

En la última década han emergido con fuerza, dos nuevos partidos que rompen este esquema: Los Verdes, ecologistas y de corte socialista, por un lado y, por el otro, el Partido Republicano, de derecha (neonazi según otros partidos y grupos políticos de la RFA). Este partido ha nacido de la escisión del ala más conservadora de la CDU, en respuesta a la toma de posición más de izquierda de esa colectividad en el último tiempo.

Pero sin lugar a dudas, el punto neurálgico de la política alemana, se refiere a la reunificación de ambas alemanias. Desde la caída del Muro de Berlín, en diciembre de 1989, este aspecto cobra cada día más relevancia y será prioritario para la campaña electoral de diciembre de 1990.

Composición política del Parlamento

<u>Asamblea Nacional (Bundestag)</u>		
<u>Partidos</u>	<u>% votos</u>	<u>Asientos</u>
SPD	37,04	186
CDU	34,45	174
CSU	9,81	49
FDP	9,09	46
Verdes	8,26	42
NPD	0,60	---
Otros	0,76	---

<u>Consejo Federal (Bundersrat)</u>			
<u>Länders</u>	<u>Asientos</u>	<u>Länders</u>	<u>Asientos</u>
Rhin Norte-Wesfalia	5	Schleswig-Holstein	4
Bavaria	5	Hamburgo	3
Baden-Württemberg	5	Saarland	3
Baja Sajonia	5	Bremen	3
Hesse	4	Berlín Occidental	4
Rhineland-Palatinat	4		

#### Situación económica interna

Alemania Federal es el país más industrializado y más fuerte en el plano económico de la Comunidad Europea. Su situación económica se presenta estable y con buenas perspectivas para 1990 (el PGB alcanzó un crecimiento record de aproximadamente 3% durante 1989 y la desocupación ha disminuido, aunque no en forma significativa).

Según estimaciones del Banco Central Alemán Federal y del Banco Mundial, la RFA debería haberse convertido en el país con mayores saldos exportables del año 1989, desplazando así a Japón. Asimismo, sería el segundo país en producción industrial, ubicándose muy cerca de Estados Unidos.

En el corto plazo, es posible prever que el costo que signifique la ayuda a la RDA (aún en la eventualidad de una reunificación alemana), provoque algún desajuste económico.

#### Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile

##### 1. Colonia Dignidad.

Lograr que Alemania Federal modere el manejo del tema. Al respecto, el 27 de febrero, el Gobierno alemán comunicó que había decidido cancelar su intervención prevista en la reunión correspondiente al 46o Período de la Comisión de Derechos Humanos de Naciones Unidas.

##### 2. Comercio e Inversión.

Atraer mayor inversión alemana a Chile y acrecentar el intercambio comercial bilateral.

##### 3. Comunidad Europea.

Obtener el apoyo de Alemania Federal en el seno de la Comunidad Europea, tanto para el Convenio de Cooperación Chileno-CE, como para el ingreso de los productos chilenos a ese mercado.

##### 4. Vínculos Político Diplomáticos.

Establecer un mecanismo de consulta periódica para tratar materias políticas, económicas, etc.

##### 5. Cooperación Gubernamental.

Comprometer a los Organismos de Cooperación Gubernamental con el objeto de establecer programas de ayuda con Chile.



REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Intercambio Comercial (Miles de US\$)

Actualmente, Alemania es el tercer socio comercial de Chile, después de Estados Unidos y Japón.

Exportaciones Chilenas

1985 US\$ 370.621  
1986 US\$ 441.230  
1987 US\$ 483.361  
1988 US\$ 817.922  
1989 US\$ 766.200 Enero-Octubre

Importaciones Chilenas

1985 US\$ 209.033  
1986 US\$ 250.093  
1987 US\$ 335.056  
1988 US\$ 365.139  
1989 US\$ 394.800 Enero-Octubre

Productos exportados (1988)

Cobre electrolítico	US\$ 28.434
Harina de pescado	US\$ 17.658
Cobre refinado a fuego	US\$ 9.990
Pasta química blanqueada	US\$ 3.573
Oro y aleaciones	US\$ 2.609

Productos importados (1988)

Pesticidas varios	US\$ 10.080
Máquinas industria caucho	US\$ 9.215
Cables poliacrílicos	US\$ 7.768
Motores polifásicos	US\$ 6.558
Mercancías otras agencias	US\$ 5.912

Deuda chilena con la RFA : US\$ 659,5 millones

Más del 80% de esa suma son compromisos suscritos con la banca privada alemana.

Anexo

Principales partidos políticos y sus tendencias

- CDU/CSU Unión Demócrata Cristiana y Social Cristiana. De tendencia centro derecha.
- DKP Partido Comunista Alemán. Marxista.
- FDP Partido Democrático Libre. Representa los valores de un liberalismo democrático y social.
- PARTIDO VERDE Ecologista. Movimiento político de izquierda.
- NPD Partido Nacional Democrático de Alemania. Conservador de Derecha.
- REP Partido Republicano. De extrema derecha.
- SPD Partido Social Demócrata de Alemania. Aboga por mayor justicia social. De centro izquierda.

CURRICULUM VITAE

Sr. **WALTER SCHEEL.**

Ex-Presidente de la República Federal de Alemania.

- Fecha de nacimiento : 8 de julio de 1919.
- Profesión : Bancario y Consultor Económico.
- 1945 - 1961 : Gerente General en una fábrica de productos de acero. Socio y Gerente General de las firmas "Intermarket" e "Interfinanz" (Investigaciones y búsqueda de mercados, compra y venta de empresas). Consultor Económico independiente.
- 1946 : Miembro del F.D.P. (Partido Liberal).
- 1948 : Consejal Municipal en Solingen.
- 1950 : Diputado Regional en Düsseldorf (Estado de Renania del Norte-Westfalia).
- 1953 - 1974 : Diputado del Parlamento Federal.
- 1953 - 1974 : Miembro del Directorio Regional del F.D.P. de Renania del Norte-Westfalia.
- 1956 - 1974 : Miembro del Directorio Nacional del F.D.P.
- 1955 - 1957 : Miembro de la Asociación Unida de la Comunidad Económica Europea para el Carbón y el Acero.
- 1958 - 1969 : Miembro del Parlamento Europeo (Vicepresidente de la Fracción Liberal), Presidente del Comité para Cooperación Económica con países en Desarrollo.
- 1961 - 1966 : Ministro Federal de Cooperación Económica durante el Gobierno del Canciller Adenauer y Erhard. (Renuncia en 1966).
- 1967 - 1969 : Vicepresidente del Parlamento Federal.
- 1967 - 1974 : Vicepresidente de la Fundación Friedrich Naumann.

REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

- 1968 - 1974 : Vicepresidente de la Unión Mundial Liberal, una asociación de partidos y organizaciones liberales de todos los países.
- 1968 - 1974 : Presidente Nacional del Partido Democrático Liberal (F.D.P.)
- 1969 - 1974 : Ministro Federal de Relaciones Exteriores y Canciller Suplente.
- 1974 - 1979 : Presidente de la República.

CURRICULUM VITAE

Dr. NORBERT BLUM.  
Ministro Federal del Trabajo y Orden Social.

- Fecha de Nacimiento : 21 de julio de 1935.
- Estudios : Enseñanza Media vespertina. Estudios de Filosofía, Germanística, Historia y Teología. En 1967 promoción en Filosofía. Grado de Doctor en Filosofía.
- 1966 - 1968 : Redactor del periódico "Sozialen Ordnung"
- Desde 1969 : Miembro de la Junta Directiva Nacional de la CDU.
- 1968 - 1975 : Gerente General del Comité de Trabajadores Demócrata Cristianos.
- 1974 - 1977 : Presidente Regional del Comité Social de los Trabajadores Demócrata Cristianos de Renania Palatinada.
- Desde 1976 : Docente en la Academia Técnica de Maguncia.
- Desde 1977 : Presidente Nacional del Comité Social de los Trabajadores Demócrata Cristianos.
- 1972 - 1981 : Miembro del Parlamento Federal, y luego desde 1983.
- 1980 - 1981 : Vicepresidente de la Fracción CDU/CSU del Parlamento Federal.
- Desde 1981 : Vicepresidente nacional de la CDU.
- 1981 - 1982 : Miembro de la Cámara de Diputados de Berlín. Senador para Asuntos Federales, Delegado del Estado de Berlín ante el Gobierno Federal.
- Desde 1982 : Ministro del Trabajo y Orden Social.

CURRICULUM VITAE

Dr. HORST HEUBAUM.

Director del Departamento para Sudamérica  
del Ministerio Federal de Relaciones Exteriores.

- Fecha de Nacimiento : 1936.
- Estudios : Derecho y Economía en Colonia. Termina sus estudios con Diploma de Comercio y Economía. En 1964 promueve y obtiene el grado de Dr. rer. pol.
- 1965 : Ingresó al Ministerio Federal de Relaciones Exteriores en Bonn.
- 1970 - 1972 : Embajador en Brazzaville.
- 1972 - 1978 : Embajador en Montevideo, Uruguay.
- 1972 - 1982 : Consejero de la Embajada de Alemania Federal en México.
- Sept.1982 - Julio 1985 : Embajador en Nicaragua.
- 1985 : Ministerio Federal de Relaciones Exteriores Director Subrogante del Departamento para América Central, Caribe, Colombia, México, Panamá y Venezuela.
- Desde 1987 : Ministerio Federal de Relaciones Exteriores Director del Departamento para Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Ecuador, Perú, Panamá y Uruguay.

F R A N C I A

ELEMENTOS ESENCIALES DE LA RELACION BILATERAL CON CHILE

1. Comisión Mixta Chileno-Francesa.

Promover la realización de la V Reunión de la Comisión Mixta Chileno-Francesa donde deben analizarse los diferentes aspectos de la relación bilateral.

2. Consulado en Papeete.

Se está a la espera de una respuesta francesa a la solicitud chilena de elevar el rango del Consulado en Papeete a Consulado de Profesión (esto se enmarca dentro de la política chilena de apertura hacia el Pacífico).

3. Comercio e Inversión.

Impulsar la inversión francesa en Chile, desarrollar el comercio bilateral y promover nuestras exportaciones a Francia.

4. Convenio de Cooperación.

Obtener el apoyo francés para las acciones de Chile en el seno de la Comunidad Europea, en especial para el Convenio de Cooperación con dicho organismo y para el ingreso de productos chilenos a ese mercado (ej. manzanas).

OBJETIVOS DE CHILE

- Impulsar la inversión francesa en Chile, desarrollar el comercio bilateral y promover nuestras exportaciones a Francia.
- Promover el conocimiento más amplio y objetivo de nuestro país en Francia a través de medidas de difusión, facilitando los viajes y respondiendo a toda clase de consultas.
- Obtener el apoyo de Francia para nuestras acciones en el seno de la CE y en el sistema internacional.
- Velar por un funcionamiento normal de las relaciones de las instituciones de la Defensa Nacional de los países entre sí.

V E N E Z U E L A

JEFE DE ESTADO : CARLOS ANDRES PEREZ  
MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES : REINALDO FIGUEIREDO

Venezuela vive un difícil momento, debido a la grave crisis económica y las pugnas políticas que asumen al país en un estado de descontento y frustración, que reflejan fielmente el grave deterioro económico, social y político que sufre ese país.

Al Gobierno se le acusa de inoperante, y existe la percepción generalizada de que los niveles políticos son en parte responsables de corrupción y escándalos.

Luego de las recientes elecciones, el mapa político venezolano ha cambiado, debiendo por primera vez el Ejecutivo compartir el poder con gobernadores pertenecientes a los Partidos Políticos de Oposición, especialmente COPEI y MAS.

La economía, obedece a lineamientos claros que apuntan a una liberalización. Las reestructuraciones, como la baja en los aranceles de importación, son resistidas en amplios sectores industriales, acostumbrados a un fuerte proteccionismo. Aunque la liberalización de la economía y la apertura al exterior deberían rendir resultados positivos en el mediano plazo, existen indefiniciones importantes, tales como, el futuro de las privatizaciones y la coordinación entre las distintas áreas económicas. Asimismo, el Presidente Pérez debe enfrentar una presión sindical que demanda mejores salariales.

En los últimos años, las relaciones entre Chile y Venezuela se ha mantenido en un bajo nivel. Pese a lo anterior, la relación comercial, se ha incrementado notoriamente en los últimos años, especialmente en lo que se refiere a las exportaciones chilenas a ese país, las cuales se han más que duplicado en los últimos 5 años. Sin embargo, esta situación se revirtió en 1989, debido a la crisis económica a que hemos hecho referencia.

**ELEMENTOS ESENCIALES DE LA RELACION BILATERAL:**

- En noviembre de 1989, se negoció en Santiago un Convenio sobre Exención de Doble Tributación para las Compañías Aéreas y Marítimas, cuyo texto se encuentra en la etapa de aprobación por parte de las autoridades competentes de ambos países.

-Venezuela ha manifestado interés en acordar con nuestro país un Convenio sobre Prevención y Control del Consumo y Represión del Tráfico ilícito de Estupefacientes y de Sustancias Psicotrópicas. Nuestro Ministerio está analizando el texto de un Convenio similar suscrito por Venezuela con Argentina

-La nueva etapa de las relaciones bilaterales que se inicia en marzo, debiera dar pie a una intensificación del diálogo y, en consecuencia, permitir la materialización de diversas iniciativas de interés mutuo en el plano bilateral y continental. Entre éstas, el establecimiento de un sistema permanente de Consultas Políticas que favorezca el entendimiento bilateral.

-Establecimiento de una Comisión Mixta en la que se analicen los aspectos bilaterales, políticos, económicos, comerciales, culturales y de cooperación científica y técnica.

**MEDITERRANEIDAD BOLIVIA:** Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia, sin condicionamientos previos. La situación debe ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe país mediterráneo alguno en materia de tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio.

**INTERCAMBIO COMERCIAL (Ene/Jul 1989)**  
(Cifras en miles de US\$)

**Exportaciones chilenas :** US\$19.081

**Importaciones chilenas:** US\$103.843

**Principales productos exportados:** Celulosa, cobre, y sus productos.

**Principales productos importados:** Petróleo, gas licuado y aceite combustible.



C U R R I C U L U M

CARLOS ANDRES PEREZ PRESIDENTE DE LA  
REPUBLICA DE VENEZUELA

Venezuela, el 27 de octubre de 1922.

Nace en el Estado de Táchira,

Rodríguez, 6 hijos

Casado con Blanca Rodríguez

- 1949-1943 Cursa el Bachillerato y recibe el título correspondiente en el Liceo "Andrés Bello" de Caracas.
- 1941 Comienza una carrera política ascendente como dirigente juvenil y fundador del Partido Acción Democrática.
- 1944-1947 Estudios superiores en la Facultad de Derecho de la Universidad Central de Venezuela, Caracas.
- 1945-1948 Al constituirse el Gobierno Revolucionario es nombrado Secretario Privado del Presidente de la junta, Sr. Rómulo Bentancourt.
- 1949 Durante la Dictadura de Marcos Pérez Jiménez es expulsado del país, y se traslada a Bogotá donde cursa estudios de Derecho en la Universidad Libre de Colombia.
- 1958-1959 Regresa a Venezuela al día siguiente del derrocamiento de la Dictadura de Marcos Pérez Jiménez incorporándose de inmediato a la reorganización del Partido Acción Democrática.
- 1959 Electo Diputado al Congreso de la República para el período 1959-1964.
- 1963 Asume interinamente la Presidencia de la República por gira del Presidente Rómulo Bentancour a Norte América y el Caribe.

- 1964-1967 Se desempeña como Jefe de la fracción parlamentaria de Acción Democrática, y libera una de las etapas más fecundas del juego parlamentario venezolano: La Defensa del Sistema Democrático.
- 1969 Nuevamente electo diputado para el período 1969-1974.
- 1973 Electo como Presidente de la República.
- 1974-1979 Presidente de la República. Entrega el poder el 12 de marzo al Presidente Electo Luis Herrera Campins. Ocupa su curul de Senador Vitalicio del Estado.
- 1980 Electo en el mes de agosto, Presidente Ejecutivo de la Asociación Latinoamericana para los Derechos Humanos. Sucesivamente fue designado Vicepresidente de la Internacional Socialista; miembro del Consejo de ex-Jefes de Estado con sede en Viena, Austria; miembro de la Coordinación Permanente de Partidos Políticos de América Latina (COPPPAL).
- 1986-1987 Decide tomar parte en la campaña interna de su partido para optar a la candidatura Presidencial.
- 1987 Fue electo candidato presidencial por el Partido Acción Democrática.
- 1988 El 14 de diciembre, es proclamado por el Consejo Supremo Electoral Presidente de Venezuela para el período constitucional 1989-94 el cual se inició el 2 de febrero de 1989.

El. Presidente Pérez es el primer venezolano elegido por segunda vez Presidente por voto universal y secreto.

Actualizado al : 01.03.90  
Responsable : TS LLL

## Y U G O S L A V I A

### Nómina de Autoridades

Jefe de Estado : Sr. Janez Drnovsek (mayo 1989-mayo 1990)  
Primer Ministro : Sr. Ante Markovic Dirige el Gabinete.  
(representante de la república de Croacia).  
Ministro de RR.EE. : Sr. Budimir Loncar (mayo de 1988).

### Síntesis política interna

Yugoslavia está atravesando por una grave crisis tanto en el ámbito político como económico. El fracaso del sistema de autogestión y el creciente nacionalismo que ha surgido en las diferentes repúblicas de la Federación Yugoslava, amenazan con destruir la estructura político-económica creada por Tito.

Las autoridades comunistas de Yugoslavia han permitido recientemente la formación de numerosos partidos políticos independientes y prometieron elecciones parlamentarias libres para abril de 1990. Sin embargo, la fundación de partidos nacionalistas que demandan la reorganización de la actual estructura política, podría desencadenar una guerra civil.

Junto a la adopción de enmiendas a la Constitución de Eslovenia donde se agregó el derecho de esta República a secesionarse de la RFY cuando lo estime conveniente, el hecho de mayor relevancia que ha afectado la convivencia de Yugoslavia, se refiere a la interrupción de relaciones entre Serbia y Eslovenia, a partir del 2 de diciembre de 1989. Actualmente, los eslovenos piden una mayor autonomía, al menos económica, aduciendo que se sienten explotados por Yugoslavia para "desarrollar" las regiones atrasadas de este país. Esta situación, ha aumentado la presión sobre el Gobierno de Belgrado por solucionar el grave problema económico y el de las Repúblicas que podría conducir a una eventual división del país.

El 23 de enero de 1990, el PC yugoslavo renunció al monopolio del poder garantizado constitucionalmente y decidió permitir la creación de un sistema multipartidario. Sin embargo, no se llegó a acuerdo en relación al documento más reformador propuesto al partido donde este último se estructuraría a base de ocho organismos regionales autónomos, razón por la cual se retiró la delegación de Eslovenia y se suspendió el Congreso.

El 25 del mismo mes, se sucedieron una serie de protestas en la región septentrional de Kosovo, en demanda de mayor democracia.

### Situación económica interna

Yugoslavia está atravesando por una gran crisis económica que hace prever importantes movimientos huelguistas e intranquilidad social. Desde que asumió el Gobierno, éste ha estado empeñado en aplicar profundas reformas al tradicional sistema de autogestión, buscando así una fórmula que le permita

controlar la inflación que según estimaciones confiables, habría alcanzado, durante el año 1989, a un 2.500% respecto al período anterior. La situación económica es crítica y se estima que la deuda externa alcanza a más de US\$17.000 millones, sumado a la reducción del nivel de vida y creciente desempleo.

El Gobierno ha impulsado una serie de medidas como liberación de la importación de productos y la liberación de precios con la sola excepción de algunas sectores considerados estratégicos y cuyo control mantiene el Gobierno federal. También se impulsó la creación de un mercado de capitales y la formulación de una bolsa de valores.

### Elementos esenciales de la relación bilateral con Chile

#### 1. Relaciones bilaterales.

Una vez restablecidas las relaciones diplomáticas, la tarea primordial será evaluar la conveniencia de establecer una Comisión Mixta como marco para tratar los problemas bilaterales.

#### 2. No Alineados.

Dado que Yugoslavia por los próximos 3 años preside el Movimiento de los No Alineados resultará útil acrecentar los contactos sobre el tema a fin de evaluar la eventual reincorporación de Chile al Movimiento.

#### 3. Comercio e Inversión.

Incrementar el intercambio comercial con Yugoslavia el que es ampliamente favorable a Chile.

#### 4. Cooperación Bilateral.

Impulsar la cooperación científico-tecnológica y cultural.

### Intercambio Comercial (Miles de US\$)

Según datos de la Secretaría Federal para las Relaciones Económicas de Yugoslavia.

#### Exportaciones Chilenas

1985 US\$	25.600
86 US\$	24.800
87 US\$	28.700
88 US\$	47.300
89 US\$	49.900 Enero-Sept.

#### Importaciones Chilenas

1985 US\$	400
86 US\$	380
87 US\$	1.000
88 US\$	5.500
89 US\$	1.400 Enero-Sept.

#### Productos exportados (1988)

Cobre refinado	US\$ 18.800
Cobre no refinado	US\$ 6.500
Harina de pescado	US\$ 21.400

#### Productos importados (1988)

Azúcar y suplementos	US\$ 1.600
Aceite (crudo y girasol)	US\$ 900
Tubos de hierro y acero	US\$ 800
Tractores	US\$ 500

VICE PRESIDENTE DE LA REPUBLICA SOCIALISTA FEDERAL DE YUGOSLAVIA  
BORISAV JOVIC

FECHA NACIMIENTO: 19 de febrero de 1928, en Niksic, Serbia

Doctor en Economía. Habla italiano y ruso.

- CARGOS
- : Director del Consejo de Planificación de la ciudad de Kragujevac.
  - Director comercial-financiero de la Compañía Automotriz Crvena Zastava desde 1953 a 1963.
  - Responsable de la Cámara de Comercio de Serbia
  - Miembro del Gobierno Federal y Director General del Ministerio de Planificación, desde 1971 a 1980.
  - Delegado Permanente del Consejo de Asistencia Mutua Económica.
  - Embajador en Italia.
  - Presidente del Consejo Social y de Desarrollo Económico y Político de Serbia.
  - Vice Presidente de la Asamblea de Serbia desde 1980 a 1986
  - Miembro de la Presidencia del Comité Central de la Liga Comunista de Serbia desde 1986 a 1988
  - Presidente de la Asamblea de Serbia desde 1988, hasta su elección como Vice Presidente de Yugoslavia

B E L G I C A

Nómina de Autoridades

Jefe de Estado : S.M. el Rey Balduino (Rey de los belgas)  
Primer Ministro : Wilfried Martens  
Ministro de RR.EE. : Mark Eyskens  
Jefe de Misión en Chile : Johan Verbeke (Encargado de Negocios a.i.)

Síntesis de política interna

Bélgica es una Monarquía Parlamentaria y la Constitución reconoce la existencia de tres comunidades culturales (flamenca, francófona y germanófona) y de tres regiones con competencias propias (flamenca, valona y bruxelense).

A partir del 1º de enero de 1989 empezó a regir la reforma del Estado, que lo transforma en un régimen federal, dándole más competencia a las regiones y comunas como también autonomía financiera. Esta reforma, luego de 18 años de concebida, apunta a contribuir a la unión del país, históricamente polarizado por las disputas lingüísticas.

El debate político en Bélgica, en los últimos años, se ha focalizado alternativamente en dos grandes cuestiones: la austeridad en el gasto público y las querellas lingüísticas, donde las dos principales comunidades culturales (flamenca y francófona) no cejan en sus posturas. En este plano la figura del Rey cobra importancia como el gran unificador del país.

Otro tema candente y de gran debate, lo ha representado el proyecto de Ley de despenalización parcial del aborto, proyecto que cuenta con la oposición de la familia política social cristiana (social cristianos flamencos y social cristianos valones) y de la iglesia.

El Primer Ministro Martens, elegido en ocho elecciones sucesivas, ha estado a la cabeza del Gobierno por más de diez años, desde abril de 1979. Inició su Gobierno con una coalición socialcristiana-socialista, luego fue sucedida por una socialcristiana-liberal y, desde las últimas elecciones en 1988, nuevamente lidera una coalición socialcristiana-socialista.

Composición política del Parlamento

Partido	Cámara de Representantes		Senado	
	%	Asientos	%	Asientos
CVP	19,45	43	19,20	22
PS	15,66	40	15,74	20
SP	14,88	32	14,71	17
PVV	11,55	25	11,27	11
PRL	9,41	23	9,26	12
PSC	8,01	19	7,79	9
VU	8,00	16	8,12	8
AGALEV	4,48	6	4,91	3
ECOLO	2,57	3	2,76	2
FDV	1,16	3	1,27	1
Vlaams Blok	1,90	2	1,27	1

### Situación económica interna

La economía belga está basada, principalmente, en la actividad comercial y en una producción industrial diversificada.

De acuerdo al Banco Mundial, el PGB de Bélgica (1988) fue, aproximadamente, US\$112,009 millones, es decir, US\$11.360 per cápita. El incremento anual del PGB, desde 1980, es de 1% en términos reales.

Más del 70% del comercio exterior belga está volcado hacia la Comunidad Europea y, específicamente, a la República Federal de Alemania.

En 1989, la preocupación gubernamental en estas materias, fue la deuda pública, que representa poco más del 113% del PGB, es decir, llega a unos 6.643,3 millones de francos belgas.

### Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile

#### 1. Relaciones Diplomáticas.

Lograr la total normalización en las relaciones diplomáticas y el nombramiento de Embajadores en los respectivos países y un mejor entendimiento político entre Chile y Bélgica.

#### 2. Cooperación Bilateral.

Apoyar el relanzamiento de la cooperación bilateral, incorporando en ello, a los organismos belgas estatales relacionados con la materia.

#### 3. Relaciones Económicas y Comerciales.

Intensificar las relaciones económicas y comerciales entre ambos países, especialmente a lo que a ingreso de productos chilenos se refiere.

#### 4. Convenio de Cooperación.

Procurar el apoyo de Bélgica en el marco de la Comunidad Europea, especialmente en cuanto al Convenio de Cooperación con ésta.

#### 5. Convenio Cultural.

Estudiar la posibilidad de suscribir un Convenio Cultural amplio con el Reino de Bélgica.

#### 6. Caso Rita Ceuppens.

Se encuentra pendiente la sentencia del marido de la Sra. Ceuppens, señor Ricardo Bravo Mayer, que está procesado por violaciones a la Ley de Control de Armas y a la Ley Antiterrorista.

REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Intercambio Comercial (Miles de US\$)

Exportaciones Chilenas

1986 US\$	77.897
1987 US\$	58.592
1988 US\$	118.194
1989 US\$	154.200 Enero-Octub.

Importaciones Chilenas

1986 US\$	39.767
1987 US\$	38.367
1988 US\$	37.398
1989 US\$	46.000 Enero-Octub.

Productos exportados (1988)

Cobre	US\$ 43.566
Celulosa	US\$ 27.573
Salitre	US\$ 10.982
Molibdeno	US\$ 10.849

Productos importados (1988)

Alfombras y tapices	US\$ 2.721
Carbonatos y percarbonatos	US\$ 1.902
Tejidos fibras	US\$ 1.537
Medicamentos	US\$ 1.211

Deuda Chilena con Bélgica : US\$ 107,00 millones.



Anexo

Principales partidos políticos y sus tendencias

AGALEV	Partido Ecologista Flamenco.
ECOLO	Partido Ecologista Francófono.
FDF	Frente Democrático Francófono. Federalista y aboga por la preservación del carácter francés de Bruselas.
PCB/KPB	Partidos Comunistas, alas francófona y flamenca.
PRL	Partido Liberal Francófono. Conservador de derecha.
PSC	Partido Social Cristiano, ala francófona.
CUP	Partido Social Cristiano, ala flamenca.
PS/SP	Partidos Socialistas, alas francófona y flamenca.
PvdA/PTB	Partidos Laboristas, alas francófona y flamenca. De corte marxista-leninista.
PW	Partido Liberal Flamenco.
Vlaams Blok	Partido Nacionalista Flamenco.
VU (VOLKSUNIE)	Unión del Pueblo. Movimiento nacionalista flamenco, aboga por la federalización del país.
UDRT/RAT	Partido de los Empleadores, alas francófona y holandesa. Conservador de derecha.
FN	Frente Nacional. Francófono, movimiento nacionalista y de extrema derecha.
PFU	Partido Femenino Unificado. Aboga por la creación de una sociedad humanista.
PDB	Partido de los Germanos-Parlantes. Movimiento nacionalista.
PW	Partido de Valona. Movimiento socialista de izquierda.

CURRICULUM VITAE  
Señor WILFRIED MARTENS  
PRIMER MINISTRO DE BELGICA

---

Fecha de Nacimiento : 19.04.36

Estudios Superiores : Abogado  
Licenciado en Filosofía

Actividades Políticas :

1965 : Consejero en el Gabinete del Primer  
Ministro P. Harmel.

1966 : Consejero en el Gabinete del Primer  
Ministro P. Vanden Boeynants.

1968 : Encargado de las relaciones con la  
Comunidad.

1967 - 71 : Presidente del Partido Liberal de  
la Juventud en Jongeren.

1972 - 79 : Presidente del Partido Liberal.

Desde 1974 : Diputado.

: Co-fundador del Partido Popular Eu-  
ropeo.

: Primer Ministro desde abril de 1979,  
salvo entre abril y diciembre de  
1981.

CURRICULUM VITAE

Señor MARK EYSKENS

MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES

---

Fecha de Nacimiento : 29.4.1933

Estudios Superiores : - Bachillerato en Filosofía, Universidad Católica de Lovaina (UCL).  
- Doctor en Derecho, UCL.  
- Master of Arts en Economía, Universidad de Columbia.  
- Doctor en Ciencias Económicas, UCL.

Actividades Académicas : - Profesor de la Universidad Católica de Lovaina en la Facultad de Ciencias Políticas.

Actividades Políticas :

Desde 1965 : Miembro del Comité Central del CVP por el Distrito de Lovaina.

1974 - 1977 : Senador Suplente por el CVP Lovaina.

Desde 1977 : Diputado por Lovaina.

Actividades Ministeriales :

1976 - 1977 : Secretario de Estado para la Economía Regional Flamenca, el Fomento del Territorio y la Vivienda.

1977 : Presidente del Consejo de Ministros del Presupuesto de la CEE.

1977 - 1979 : Secretario de Estado para el Presupuesto, la Economía Regional Flamenca y el Fomento del Territorio.

1979 - 1980 : Ministro de la Cooperación para el Desarrollo.

1980 - 1981 : Ministro de Finanzas.

Abril a diciembre de 1981 : Primer Ministro.

1981 - 1985 : Ministro de Asuntos Económicos.

1985 - 1988 : Ministro de Finanzas.

Desde junio de 1989 : Ministro de Relaciones Exteriores.

CURRICULUM VITAE  
SEÑOR JAN HOLLANIS VAN LOOCKE

---

Fecha de Nacimiento : 6.9.1930

Estudios Superiores : - Licenciado en Ciencias Políticas y Administrativas.  
- Ingresó a la administración pública el 24.2.55.  
- Ingresó como funcionario de la cuarta clase administrativa del Ministerio de Relaciones Exteriores, el 1º de agosto de 1966.

Actividades Políticas :

1966 - 1967 : Ministerio de Relaciones Exteriores.

1967 : Primer Secretario, luego Consejero en Kinshasa.

1967 - 1970 : Consejero en Tokio.

1970 - 1973 : Consejero en México.

1973 - 1977 : Ministro Consejero en París.

1977 - 1981 : Ministerio de Relaciones Exteriores.

1981 - 1984 : Embajador en Nueva Delí.

1984 - 1987 : Embajador en Pekín.

Funciones Actuales :

1987 : Ministerio de Relaciones Exteriores.

12.10.87 : Director General a.i. de la Política.

15.6.88 : Director General de la Política.

Actualizado al : 01.03.1990  
Responsable : SS RFD

## PORTUGAL

### Nómina de autoridades

Jefe de Estado : Mario Soares  
Jefe de Gobierno : Anibal Cavaco Silva  
Ministro de RR.EE. : Joa de Deus Pinheiro  
Jefe Misión en Chile : José Miguel Queiros de Barros

### Síntesis de política interna

Luego del triunfo de Cavaco Silva en las elecciones de 1987, éste puso en práctica un ambicioso plan, de corte liberal, destinado a modificar la estructura económica de su país. En el citado programa se tuvo como meta reestructurar tanto el área industrial como el sector agrícola portugués y, en especial, proceder a la privatización de diversas empresas estatales. La política en cuestión se ha seguido implementando durante todo este tiempo. Es así como en septiembre de 1989 el Gobierno portugués presentó un nuevo paquete de medidas económicas, en el cual se incluyó entre otras cosas, la privatización de empresas públicas, el fin del monopolio estatal de la TV, una reformulación de la llamada "medicina socialista" y el reemplazo del Consejo Nacional de Planificación por un Consejo Económico y Social.

Paralelamente, Cavaco Silva, llevó a cabo negociaciones con representantes de los demás partidos con el objeto de modificar la Constitución Política del país. Estas conversaciones finalizaron, en junio de 1989, fecha en que todas las colectividades políticas, con excepción de los Comunistas, acordaron eliminar de dicha Carta la orientación socialista que se le había dado en 1976.

Actualmente, se puede observar que el Gobierno de Cavaco Silva está perdiendo popularidad. El 17 de diciembre de 1989 se efectuaron las elecciones municipales, comicios en los cuales el Partido Socialdemócrata perdió la primacía, obteniendo el 31,3% de los votos y 114 alcaldías. En cambio el Partido Socialista logró el 32,32% de los votos y 121 alcaldías, entre ellas Lisboa. En este último distrito fue elegido Jorge Sampaio, una de las figuras más prominentes del socialismo portugués y, quien, luego de este triunfo ha surgido como el contrincante con mayor posibilidades de derrotar a Cavaco Silva.

### Situación económica interna

La economía portuguesa ha continuado creciendo a un ritmo de 3.5% anual. La tasa de desempleo se mantiene en 6.7% (una de las más bajas de Europa). En cambio la inflación continúa siendo elevada (12% anual).

Los sindicatos han seguido efectuando fuertes presiones e incluso huelgas, demandando un mejoramiento de los salarios.

Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile

1. Establecimiento de Misiones Diplomáticas.

- Fecha en que se reabrió la Embajada de Chile en Lisboa : Sept.1989.
- Fecha en que se reabrió la Embajada de Portugal en Santiago: Octu.1989.

2. Sistema de Consulta.

Se hace necesario establecer un mecanismo de consultas periódicas relativo a materias políticas y económicas.

3. Visita a Chile de una Misión pesquera portuguesa.

Se tiene programado el viaje de una Misión pesquera portuguesa, en una fecha aún no definida. De materializarse esta visita sería conveniente efectuar una reunión con los integrantes de la misma con el fin de analizar la factibilidad de desarrollar programas de intercambio tecnológico en esta materia.

4. C.E.E.

En su calidad de miembro de la CEE, Portugal podría ayudar a Chile a suscribir un Acuerdo Marco favorable con dicha organización, así como también, abrir dicho mercado a los productos chilenos (ej. manzanas)

Intercambio comercial (Miles de US\$)

Exportaciones Chilenas

1985 US\$	11.710
86 US\$	13.896
87 US\$	20.771
88 US\$	29.441
89 US\$	28.134 Ene-Oct.

Importaciones Chilenas

1985 US\$	2.758
86 US\$	3.229
87 US\$	3.077
88 US\$	3.638
89 US\$	6.435 Ene-Oct.

Productos exportados

	1988	ene-sep 1989
Pescado fresco, refrigerado y congelado	US\$ 2.478	US\$ 1.614
Porotos	US\$ 1.674	US\$ 123
Celulosa	US\$ 3.669	US\$ 4.191
Cobre y Subproductos de cobre	US\$ 17.244	US\$ 17.747
Cospeles	US\$ 424	US\$ 50

Productos importados

	1988	ene-sep 1989
Otros pesticidas	US\$ 106	US\$ 60
Neumáticos	US\$ 164	US\$ 94
Corcho natural en bruto	US\$ 395	US\$ 469
Tapones de corcho natural	US\$ 1.717	US\$ 2.996
Vidrio plano, colado y laminado	US\$ 7	US\$ 7
Art. de uso, economía doméstica e higiene	US\$ 16	US\$ 648
Sierras de mano, hojas de sierra	US\$ 150	US\$ 194
Aparatos electromecánicos de uso común	US\$ 20	US\$ 30

**C u r r i c u l u m V i t a e**  
**Presidente de Portugal**  
**Mario Soares**

---

Fecha de Nacimiento : 7 de diciembre de 1924

Profesión : Abogado

Lugar de Estudios : Universidad de Lisboa y Facultad  
de Leyes de la Sorbonne

  

1952-60 Miembro de la Acción Social Democrática.

  

1970-74 Exiliado en París.

  

1974 Fecha en que regresa a Portugal.

  

1973-86 Secretario General del Partido Socialista.

  

1974-75 Ministro de Relaciones Exteriores.

  

Mar-Ago 1975 Ministro sin Cartera.

  

1975 Diputado a la Asamblea Constituyente.

  

1976 Diputado a la Asamblea Legislativa.

  

1976-85 Primer Ministro (tres periodos).

  

Desde  
marzo 1986 Presidente de Portugal.

JEFE DE ESTADO : ANDRES RODRIGUEZ  
MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES : LUIS MARIA ARGAÑA

El proceso iniciado el 1º de mayo de 1989, donde resultó electo el Mandatario Andrés Rodríguez, ha debido sortear múltiples situaciones conflictivas. Al descontento manifestado por amplios sectores de la comunidad, en demandas de mejoras económicas y sociales, se ha sumado una serie de pugnas al interior tanto del Partido Colorado -que apoya al Gobierno- como de los principales partidos de oposición.

Ante el cuadro descrito, el Presidente Rodríguez ha adoptado una creciente independencia del Partido Colorado, lo que ha sido calificado como una inteligente postura a fin de preservar su imagen.

La política económica impulsada por el Gobierno del General Rodríguez, se ha basado en la implementación de medidas tendientes a liberalizar el comercio, logrando la eliminación de los antiguos monopolios estatales de la caña de azúcar y los alcoholes; el tipo de cambio libre; la eliminación de los subsidios estatales; el equilibrio de las cuentas fiscales, y la renegociación de la deuda externa, para lo cual se logró un importante Acuerdo con Brasil y existen conversaciones con el Banco Mundial y el Club de París. Estas medidas permitieron un aumento del 104% en el valor de las exportaciones de 1989 en relación al año anterior.

**Elementos esenciales de la Relación Bilateral:**

- 1. Comercio bilateral:** Adopción de medidas para incrementar el comercio recíproco, cuyas cifras se han mantenido poco significativas y con un marcado superávit en favor de Paraguay.
- 2. Comisiones Mixtas:** La última se efectuó en Santiago en 1984. En 1988 se evaluó la posibilidad de convocar a la COMIXTA, lo que se desestimó por ausencia de temas importantes. En consideración al déficit comercial, sería conveniente el reestudio de la situación.
- 3. Zonas y depósitos francos:** En la última COMIXTA se acordó realizar una revisión integral de esta materia, previste en un Convenio chileno-paraguayo de 1968. El Ministerio de Hacienda es contrario a la implementación del depósito previsto para Paraguay en Antofagasta, prefiriendo promover la utilización de la ZOFRI. Chile por su parte, ha manifestado no tener interés en hacer uso de las facilidades otorgadas en el puerto de Villeda, conforme al Convenio firmado en 1974.
- 4. Mediterraneidad de Bolivia:** Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia, sin condicionamientos previos. La situación deber ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe país Mediterráneo alguno en materia de libre tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio.

**Intercambio Comercial:** (Cifras en miles de US\$)

**Exportaciones chilenas**

1988 US\$ 12.396  
1989 US\$ 8.800 (ene/jul).

**Importaciones chilenas**

1988 US\$ 50.528  
1989 US\$ 18.300 (ene/jul).

**Principales productos de exportación:** Manzanas frescas; Cebada malteada; conservas de duraznos; vinos embotellados.

**Principales productos de importación:** Carnes de bovinos; Aceite de Soya, Otros aceites vegetales en bruto; Residuos de aceite de soya.



Actualizado al : 01.03.1990  
Responsable : S.S. PGM

### C O S T A R I C A

Jefe de Estado : Oscar Arias Sánchez (Social Demócrata)  
Ministro de RR.EE. : Rodrigo Madrigal Nieto

El 4 de febrero de 1990 tuvieron lugar los comicios generales para elegir Presidente de la República, 57 diputados, regidores y jurídicos, todos los cuales permanecerán en sus cargos por un espacio de cuatro años, a partir del 8 de mayo de 1990.

El representante del Partido Unidad Social Cristiana, Rafael Calderón, opositor al actual mandatario, obtuvo la victoria con el 51% de los votos y su partido alcanzó la mayoría absoluta en el Congreso.

Durante su campaña, el abogado Calderón criticó la corrupción de los funcionarios del actual gobierno, prometió realizar rectificación en materia económica y profundizar la justicia social.

El Presidente Arias concluye su mandato con alta popularidad y habiendo alcanzado un importante prestigio internacional, producto de sus esfuerzos tendientes a lograr una pacificación de América Central. Las iniciativas de paz, han posibilitado, asimismo, la realización de elecciones generales en Nicaragua.

En el ámbito interno, se estima que durante la administración de Rafael Calderón no se producirán cambios fundamentales, aun cuando cabe esperar -al igual que en la mayoría de los países de la región- una disminución en los actuales niveles de inversión que, especialmente, países europeos canalizan hacia Costa Rica. Esto, debido al interés que ha despertado la apertura del Este Europeo y los nuevos requerimientos de otros países de América Central.

El Gobierno del Presidente Arias entregará a la administración Calderón una economía saneada en prácticamente todas las áreas. Prueba de ello, lo constituyen algunos indicadores: déficit fiscal 2% PIB, inflación 12%, desempleo 5,6%.

#### Elementos esenciales en la relación bilateral

Mediterraneidad boliviana.

Chile está dispuesto a reanudar relaciones con Bolivia, sin condicionamientos previos. La situación debe ser analizada bilateralmente. Se otorga a Bolivia las más amplias facilidades que recibe un país mediterráneo alguno en materia de tránsito, especialmente en lo que se refiere a su comercio. (C.Rica ha apoyado activamente a Bolivia).

Cuenca del Pacífico. Ingreso de Costa Rica a la CPPS.

Incremento Comercial.

Posibilidad de establecer un sistema de consultas políticas, especialmente en lo que se refiere a la situación centroamericana.

Intercambio Comercial (Cifras en miles de US\$)

Exportaciones Chilenas

1989 US\$ 6.396

Importaciones Chilenas

1989 US\$ 178 (Ene-Nov)

Productos Exportados (1988)

- Desbastes de hierro y acero US\$ 1.927

- Desbaste en rollo US\$ 4.410

Productos Importados (1988)

- Compuestos carboxiamidas US\$ 50

- Máquinas para el tratamiento de información US\$ 32

R E I N O      U N I D O

Jefe de Estado : S.M.Reina Isabel II (Elizabeth Alexandra Mary) 06.02.52.  
Jefe de Gobierno : Primera Ministra Sra. Margareth Thatcher (1979).  
Ministro de Relaciones Exteriores: Sr. Douglas Hurd (27.10.89)  
Jefe Misión en Chile : Embajador Excmo. Sr. Alan White.

Síntesis de Política Interna:

Desde 1979, el Reino Unido es gobernado por el Partido Conservador. La Primera Ministra Sra. Margareth Thatcher, a mediados de su tercer período de gobierno ha visto su popularidad notablemente disminuida, producto de medidas económicas impopulares, tales como la privatización de empresas estatales y de servicios de utilidad pública.

La primera prueba del desgaste del gobierno fueron las elecciones para el Parlamento Europeo, en junio de 1989, en las que los laboristas lograron un 44 % de apoyo frente al 32 % obtenido por los conservadores.

Las discrepancias internas en relación con la incorporación del Reino Unido al Sistema Monetario Europeo, derivaron en octubre de 1989 en lo que fue calificado como la "peor crisis" política del gobierno, con la consiguiente incertidumbre financiera y caída del precio de la libra esterlina y de las acciones.

En esa fecha, las encuestas de opinión señalaban que sólo el 24 % de las personas entrevistadas parecían estar satisfechas con las políticas del gobierno, en tanto que un 62 % estaría disconforme.

Pese a todo esto, la Sra.Thatcher fue reelegida líder de su partido en diciembre de 1989, habiendo tenido, por primera vez un oponente (Sir A. Mayer).

Frente a sus socios de la CEE la Sra.Thatcher proyecta una imagen de inflexibilidad, y en ocasiones ha sido catalogada como el principal escollo en los avances requeridos para el Proyecto Mercado Unico Europeo de 1992. Específicamente la Primera Ministra se opone a una unión monetaria y económica europea y a la Carta Social de los trabajadores europeos.

En cuanto a la "Europa del Este" apoya, al igual que el resto de los países occidentales los procesos de reforma, de manera tal que se flexibilicen y se abran las economías de esos países y con ello se produzca una apertura política.

Situación Económica Interna:

El conjunto de medidas económicas impulsadas por el gobierno conservador, conocidas como "Thatcherismo", sirvieron en un comienzo para recuperar la economía británica. Sin embargo, a diez años de gobierno, la alta tasa de inflación (8,8 %) y las impopulares medidas de privatización de servicios de utilidad pública han sido la causa de la pérdida de apoyo a la gestión Thatcher.

Junto a ello, las constantes huelgas de empleados públicos durante 1989, y la crisis política de octubre de ese año ocasionaron incertidumbre en el sector financiero con la consiguiente caída en el precio de la libra esterlina y de las acciones en el mercado londinense.

El principal objetivo gubernamental es en estos momentos impulsar todas aquellas medidas económicas tendientes a disminuir la creciente tasa de inflación.

Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile:

- 1.- Malvinas: es un elemento que siempre ha estado presente en la relación bilateral y que a la vez gravita en nuestra relación con Argentina. Chile es miembro del Comité de Descolonización de ONU (tema Malvinas).
- 2.- Existe buena colaboración a nivel de fuerzas armadas.
- 3.- Existe una constante preocupación en el gobierno y parlamento británico por la situación de derechos humanos en nuestro país.
- 4.- Lograr el apoyo del Reino Unido en el seno de la CEE, tendiente a formalizar un acuerdo de cooperación marco entre Chile y dicho organismo.
- 5.- Incentivar los vínculos económicos, principalmente en lo que respecta a obtener nuevas inversiones británicas en nuestro país.
- 6.- Lograr posiciones comunes con el Reino Unido en la defensa del Sistema Antártico.  
El Reino Unido es parte consultiva del Tratado Antártico y reclamante de soberanía.
- 7.- Lograr el apoyo del Reino Unido para facilitar el ingreso de los productos chilenos de exportación al mercado comunitario, procurando que no se fijen cuotas. (ej.: manzanas).

**REPUBLICA DE CHILE**  
**MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES**

8.- Ver la posibilidad de establecer una Comisión Mixta o un órgano permanente de consulta en materias políticas, económicas, culturales, etc.

Intercambio Comercial:

Exportaciones chilenas

1987 US\$ 317.841  
1988 US\$ 365.611  
1989 US\$ 498.990  
1990 US\$

Importaciones chilenas

1987 US\$ 128.313  
1988 US\$ 123.290  
1989 US\$ 151.537  
1990 US\$

Principales productos

- cobre
- minerales de molibdeno
- celulosa
- plata y sus aleaciones
- oro y sus aleaciones

Principales productos

- whisky
- desinfectantes e insecticidas.
- motores de combustión.
- medicamentos.
- tractores, maquinarias.

CURRICULUM VITAE DEL VICE PRIMER MINISTRO DEL  
REINO UNIDO SIR GEOFFREY HOWE.

---

Sir Geoffrey Howe de origen galo, nació en 1926 y realizó sus estudios en un colegio privado de Winchester y en la Universidad de Cambridge, antes de convertirse en un destacado abogado.

Activo dentro del Partido Conservador al que ingresó cuando era estudiante universitario, Howe debió, sin embargo, esperar hasta 1964 para ser elegido diputado.

Al principio Howe militó en el ala izquierda del Partido Conservador, pero más tarde revisó sus posiciones y se situó totalmente a la derecha.

En 1972 fue nombrado consejero jurídico de la Corona y caballero (Sir).

Durante la Administración del Primer Ministro Heath se desempeñó como Procurador General y posteriormente como Secretario de Estado para la Industria y Comercio.

Entre 1975 y 1979 se convirtió en el principal portavoz del Partido Conservador en materias económicas y financieras. Al asumir el Gobierno del Partido Conservador en 1979 asumió la cartera de Hacienda en la que permaneció hasta 1983. En junio de este último año fue designado Secretario de Estado para Asuntos Exteriores y del "Commonwealth".

En julio de 1989 fue designado Vice Primer Ministro del Gobierno Británico.

DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 01.03.90  
Responsable : TS AVCK

REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA

Nómina de Autoridades

Jefe de Estado : Richard Von Weizsäcker  
Jefe de Gobierno : Helmut Kohl  
Ministro de RR.EE. : Hans-Dietrich Genscher  
Jefe Misión en Chile : Wiengand Pabsch

Síntesis de política interna

Varios aspectos marcan actualmente la política interna alemana. El primero de ellos, es la pérdida de apoyo del Gobierno del Canciller Kohl, lo que se explica por la aplicación de una serie de políticas impopulares que afectaron el ámbito fiscal, de seguridad social, servicio militar, inmigración (refugiados) y el desarme.

El segundo aspecto, se refiere a la surgencia de nuevos referentes que han hecho variar el tradicional sistema político-partidista de la RFA, caracterizado por los partidos Demócrata Cristiano (CDU-CSU), de centro derecha; la Social Democracia (SPD), de centro izquierda y el Partido Liberal (FDP), que disequilibra el juego de poder entre los dos principales partidos.

En la última década han emergido con fuerza, dos nuevos partidos que rompen este esquema: Los Verdes, ecologistas y de corte socialista, por un lado y, por el otro, el Partido Republicano, de derecha (neonazi según otros partidos y grupos políticos de la RFA). Este partido ha nacido de la escisión del ala más conservadora de la CDU, en respuesta a la toma de posición más de izquierda de esa colectividad en el último tiempo.

Pero sin lugar a dudas, el punto neurálgico de la política alemana, se refiere a la reunificación de ambas alemanias. Desde la caída del Muro de Berlín, en diciembre de 1989, este aspecto cobra cada día más relevancia y será prioritario para la campaña electoral de diciembre de 1990.

Composición política del Parlamento

<u>Asamblea Nacional (Bundestag)</u>		
<u>Partidos</u>	<u>% votos</u>	<u>Asientos</u>
SPD	37,04	186
CDU	34,45	174
CSU	9,81	49
FDP	9,09	46
Verdes	8,26	42
NPD	0,60	---
Otros	0,76	---

<u>Consejo Federal (Bundersrat)</u>			
<u>Länders</u>	<u>Asientos</u>	<u>Länders</u>	<u>Asientos</u>
Rhin Norte-Wesfalia	5	Schleswig-Holstein	4
Bavaria	5	Hamburgo	3
Baden-Württemberg	5	Saarland	3
Baja Sajonia	5	Bremen	3
Hesse	4	Berlín Occidental	4
Rhineland-Palatinat	4		

### Situación económica interna

Alemania Federal es el país más industrializado y más fuerte en el plano económico de la Comunidad Europea. Su situación económica se presenta estable y con buenas perspectivas para 1990 (el PGB alcanzó un crecimiento record de aproximadamente 3% durante 1989 y la desocupación ha disminuido, aunque no en forma significativa).

Según estimaciones del Banco Central Alemán Federal y del Banco Mundial, la RFA debería haberse convertido en el país con mayores saldos exportables del año 1989, desplazando así a Japón. Asimismo, sería el segundo país en producción industrial, ubicándose muy cerca de Estados Unidos.

En el corto plazo, es posible prever que el costo que signifique la ayuda a la RDA (aún en la eventualidad de una reunificación alemana), provoque algún desajuste económico.

### Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile

#### 1. Colonia Dignidad.

Lograr que Alemania Federal modere el manejo del tema. Al respecto, el 27 de febrero, el Gobierno alemán comunicó que había decidido cancelar su intervención prevista en la reunión correspondiente al 46o Período de la Comisión de Derechos Humanos de Naciones Unidas.

#### 2. Comercio e Inversión.

Atraer mayor inversión alemana a Chile y acrecentar el intercambio comercial bilateral.

#### 3. Comunidad Europea.

Obtener el apoyo de Alemania Federal en el seno de la Comunidad Europea, tanto para el Convenio de Cooperación Chileno-CE, como para el ingreso de los productos chilenos a ese mercado.

#### 4. Vínculos Político Diplomáticos.

Establecer un mecanismo de consulta periódica para tratar materias políticas, económicas, etc.

#### 5. Cooperación Gubernamental.

Comprometer a los Organismos de Cooperación Gubernamental con el objeto de establecer programas de ayuda con Chile.



REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Intercambio Comercial (Miles de US\$)

Actualmente, Alemania es el tercer socio comercial de Chile, después de Estados Unidos y Japón.

Exportaciones Chilenas

1985 US\$ 370.621  
1986 US\$ 441.230  
1987 US\$ 483.361  
1988 US\$ 817.922  
1989 US\$ 766.200 Enero-Octubre

Importaciones Chilenas

1985 US\$ 209.033  
1986 US\$ 250.093  
1987 US\$ 335.056  
1988 US\$ 365.139  
1989 US\$ 394.800 Enero-Octubre

Productos exportados (1988)

Cobre electrolítico	US\$ 28.434
Harina de pescado	US\$ 17.658
Cobre refinado a fuego	US\$ 9.990
Pasta química blanqueada	US\$ 3.573
Oro y aleaciones	US\$ 2.609

Productos importados (1988)

Pesticidas varios	US\$ 10.080
Máquinas industria caucho	US\$ 9.215
Cables poliacrílicos	US\$ 7.768
Motores polifásicos	US\$ 6.558
Mercancías otras agencias	US\$ 5.912

Deuda chilena con la RFA : US\$ 659,5 millones

Más del 80% de esa suma son compromisos suscritos con la banca privada alemana.

Anexo

Principales partidos políticos y sus tendencias

- CDU/CSU Unión Demócrata Cristiana y Social Cristiana. De tendencia centro derecha.
- DKP Partido Comunista Alemán. Marxista.
- FDP Partido Democrático Libre. Representa los valores de un liberalismo democrático y social.
- PARTIDO VERDE Ecologista. Movimiento político de izquierda.
- NPD Partido Nacional Democrático de Alemania. Conservador de Derecha.
- REP Partido Republicano. De extrema derecha.
- SPD Partido Social Democrata de Alemania. Aboga por mayor justicia social. De centro izquierda.

CURRICULUM VITAE

Sr. **WALTER SCHEEL.**

Ex-Presidente de la República Federal de Alemania.

- Fecha de nacimiento : 8 de julio de 1919.
- Profesión : Bancario y Consultor Económico.
- 1945 - 1961 : Gerente General en una fábrica de productos de acero. Socio y Gerente General de las firmas "Intermarket" e "Interfinanz" (Investigaciones y búsqueda de mercados, compra y venta de empresas). Consultor Económico independiente.
- 1946 : Miembro del F.D.P. (Partido Liberal).
- 1948 : Consejal Municipal en Solingen.
- 1950 : Diputado Regional en Düsseldorf (Estado de Renania del Norte-Westfalia).
- 1953 - 1974 : Diputado del Parlamento Federal.
- 1953 - 1974 : Miembro del Directorio Regional del F.D.P. de Renania del Norte-Westfalia.
- 1956 - 1974 : Miembro del Directorio Nacional del F.D.P.
- 1955 - 1957 : Miembro de la Asociación Unida de la Comunidad Económica Europea para el Carbón y el Acero.
- 1958 - 1969 : Miembro del Parlamento Europeo (Vicepresidente de la Fracción Liberal), Presidente del Comité para Cooperación Económica con países en Desarrollo.
- 1961 - 1966 : Ministro Federal de Cooperación Económica durante el Gobierno del Canciller Adenauer y Erhard. (Renuncia en 1966).
- 1967 - 1969 : Vicepresidente del Parlamento Federal.
- 1967 - 1974 : Vicepresidente de la Fundación Friedrich Naumann.

REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

- 1968 - 1974 : Vicepresidente de la Unión Mundial Liberal, una asociación de partidos y organizaciones liberales de todos los países.
- 1968 - 1974 : Presidente Nacional del Partido Democrático Liberal (F.D.P.)
- 1969 - 1974 : Ministro Federal de Relaciones Exteriores y Canciller Suplente.
- 1974 - 1979 : Presidente de la República.

CURRICULUM VITAE

Dr. NORBERT BLUM.  
Ministro Federal del Trabajo y Orden Social.

- Fecha de Nacimiento : 21 de julio de 1935.
- Estudios : Enseñanza Media vespertina. Estudios de Filosofía, Germanística, Historia y Teología. En 1967 promoción en Filosofía. Grado de Doctor en Filosofía.
- 1966 - 1968 : Redactor del periódico "Sozialen Ordnung!"
- Desde 1969 : Miembro de la Junta Directiva Nacional de la CDU.
- 1968 - 1975 : Gerente General del Comité de Trabajadores Demócrata Cristianos.
- 1974 - 1977 : Presidente Regional del Comité Social de los Trabajadores Demócrata Cristianos de Renania Palatinada.
- Desde 1976 : Docente en la Academia Técnica de Maguncia.
- Desde 1977 : Presidente Nacional del Comité Social de los Trabajadores Demócrata Cristianos.
- 1972 - 1981 : Miembro del Parlamento Federal, y luego desde 1983.
- 1980 - 1981 : Vicepresidente de la Fracción CDU/CSU del Parlamento Federal.
- Desde 1981 : Vicepresidente nacional de la CDU.
- 1981 - 1982 : Miembro de la Cámara de Diputados de Berlín. Senador para Asuntos Federales, Delegado del Estado de Berlín ante el Gobierno Federal.
- Desde 1982 : Ministro del Trabajo y Orden Social.

CURRICULUM VITAE

Dr. **HORST HEUBAUM.**

Director del Departamento para Sudamérica  
del Ministerio Federal de Relaciones Exteriores.

- Fecha de Nacimiento : 1936.
- Estudios : Derecho y Economía en Colonia. Termina sus estudios con Diploma de Comercio y Economía. En 1964 promueve y obtiene el grado de Dr. rer. pol.
- 1965 : Ingresó al Ministerio Federal de Relaciones Exteriores en Bonn.
- 1970 - 1972 : Embajador en Brazzaville.
- 1972 - 1978 : Embajador en Montevideo, Uruguay.
- 1972 - 1982 : Consejero de la Embajada de Alemania Federal en México.
- Sept.1982 - Julio 1985 : Embajador en Nicaragua.
- 1985 : Ministerio Federal de Relaciones Exteriores Director Subrogante del Departamento para América Central, Caribe, Colombia, México, Panamá y Venezuela.
- Desde 1987 : Ministerio Federal de Relaciones Exteriores Director del Departamento para Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Ecuador, Perú, Panamá y Uruguay.

DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 01.03.90  
Responsable : TS AVCK

F R A N C I A

Nómina de Autoridades

Jefe de Estado : François Mitterrand  
Jefe de Gobierno : Michel Rocard  
Ministro de Asuntos Exteriores : Roland Dumas  
Jefe Misión en Chile : Embajador Daniel Lequentier

Síntesis de política interna

El Presidente Mitterrand ha asumido el papel de mediador ante las tendencias que históricamente han conformado el socialismo francés. Su Gobierno ha puesto el acento en un reparto moderado de los beneficios económicos de la estabilidad y al impulsar la reforma electoral que dió representación proporcional, consiguió alejar la posibilidad de una unión de ese sector político, arrebatando, asimismo, parte del electorado del Partido Comunista que ve, en cada elección, mermado su apoyo en la base.

En la actualidad, el hecho de mayor relevancia lo constituye el fraccionamiento de las fuerzas de centro-derecha y su incapacidad para encontrar fundamentos y líderes atractivos frente a un socialismo moderado y con una buena base de sustentación electoral.

Estas diferencias han sido aprovechadas por los liberales jóvenes de la Sra. Simone Veil y por las fuerzas nacionalistas del Frente Nacional liderado por Jean-Marie Le Pen.

Otro aspecto importante, se refiere al surgimiento del problema de la identidad nacional, como respuesta a las realizaciones del Gobierno por consolidar una especie de nacionalidad europea, la falta de una política inmigratoria más definida, y el asunto del velo coránico (Tchador). Frente a estos problemas deberá girar el próximo Congreso Nacional del Partido Socialista en marzo del presente año.

Composición política del Parlamento

Partidos y Grupos	Asamblea Nacional		Asientos
	% votos en la Primera Vuelta	% votos en la Segunda Vuelta	
Partido Socialista (PS)	34,76	45,31	276
MRG	1,14	1,28 >	
Afiliados al PS	1,65	2,08	
UDF	18,50	21,18	129
RPR	19,18	23,09	127
PCF	11,32	3,43	27
Varios Partidos de Derecha	2,85	2,58	16
Frente Nacional (FN)	9,66	1,07	1
Otros	0,93	-----	1

Senado

<u>Grupo</u>	<u>Asientos</u>
Grupo Comunista	15
Grupo de la Derecha Democrática	35
Grupo de la Unión Centrista de Demócratas de Progreso	70
Grupo de la Unión de Republicanos y de Independientes	54
Agrupación por la República	77
Grupo Socialista	64
Independientes	1

Situación económica interna

Francia es uno de los principales países industrializados del mundo. Su actividad comercial y su industria son extensivas y diversificadas.

Desde finales de la década de los 50, Francia ha experimentado un crecimiento económico significativo y su población goza de un alto estándar de vida. Sin embargo, Francia se mantiene como el país líder de Europa Occidental en agricultura, con 31,2 millones de hectáreas (57,2% de su superficie) destinada a ese sector.

En 1989, el Gobierno propuso el 10o Plan Nacional Francés, que supone una tasa anual de crecimiento económico del 2,5%, en orden a restringir el alza en el desempleo e incrementar la inversión en las exportaciones, de tal manera de lograr un superhábit comercial para 1992. Durante el periodo del plan (1989-92), el Sistema Fiscal será reformado con el objeto de atraer capitales a Francia y desarrollar París como un centro financiero en el contexto de la Comunidad Europea.

Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile

1. Comisión Mixta Chileno-Francesa.

Promover la realización de la V Reunión de la Comisión Mixta Chileno-Francesa donde deben analizarse los diferentes aspectos de la relación bilateral.

2. Consulado en Papeete.

Se está a la espera de una respuesta francesa a la solicitud chilena de elevar el rango del Consulado en Papeete a Consulado de Profesión (esto se enmarca dentro de la política chilena de apertura hacia el Pacífico).

3. Comercio e Inversión.

Impulsar la inversión francesa en Chile, desarrollar el comercio bilateral y promover nuestras exportaciones a Francia.

4. Convenio de Cooperación.

Obtener el apoyo francés para las acciones de Chile en el seno de la Comunidad Europea, en especial para el Convenio de Cooperación con dicho organismo y para el ingreso de productos chilenos a ese mercado (ej. manzanas).



Intercambio Comercial (Miles de US\$)

Exportaciones Chilenas

1985 US\$ 144.571  
1986 US\$ 153.118  
1987 US\$ 178.624  
1988 US\$ 353.652  
1989 US\$ 315.700 (Enero-Octub.)

Importaciones Chilenas

1985 US\$ 78.577  
1986 US\$ 94.077  
1987 US\$ 129.294  
1988 US\$ 149.623  
1989 US\$ 169.500 (Enero-Octub.)

Productos exportados (88) Total del producto exportado

Cobre	US\$ 258.172
Celulosa	US\$ 24.872
Harina de Pescado	US\$ 12.962
Plata y sus aleaciones	US\$ 12.835

Productos importados (88) Total del producto importado

Vehículos Automóviles	US\$ 10.769
Aparatos Eléctricos	US\$ 9.372
Partes y piezas para autos	US\$ 8.269
Aparatos para telefonía	US\$ 3.597
Máquinas generadoras	US\$ 3.581

Inversión extranjera en Chile

Proyecto : Sociedad Hotelera Providencia Ltda. US\$ 1.000.000 (1)

El total acumulado de las inversiones francesas en nuestro país al 25 de enero de 1989, por operaciones realizadas en el marco del Capítulo XIX, asciende a US\$ 37.757.000. Por su parte, el monto de las operaciones efectuadas en el marco del Decreto Ley 600, durante el período 1982-1988, es de US\$ 14.718.000.

- (1) No han sido consideradas las inversiones cuyo monto total autorizado sea menor a US\$ 1 millón o bien que habiendo sido superiores a ese monto, se hayan compuesto por varias autorizaciones parciales inferiores a esta cifra.

Deuda chilena con Francia : US\$ 333,30 millones.

Anexo

Principales partidos políticos y sus tendencias

- PS Partido Socialista. De tendencia centro izquierda.
- MRG Partido Radical. Centro izquierda.
- PSU Partido Socialista Unificado. De izquierda.
- UDF Unión por la Democracia Francesa. De tendencia centro derecha.
- RPR Agrupación por la República. Partido de derecha, basado en el Gaullismo.
- PCF Partido Comunista Francés. Marxista.
- FN Frente Nacional. Movimiento nacionalista de extrema derecha.

DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 06.03.90  
Responsable : SS MCh

COMUNIDAD ECONOMICA EUROPEA

Nómina de Autoridades

Presidencia de la C.E.E.	: Irlanda (ene-jun 1989)
	Italia (jul-dic 1989)
Presidente de la Comisión	: Jacques Delors (oct.1986-90)
Presidente del Parlamento Europeo	: Enrique Baron Ciespo (España) Desde 1989.
Jefe de Misión en Chile	: Sr. Vittorino Allocó.

Síntesis de política interna

Después de un período de estancamiento, a partir de 1987 la CEE ha orientado nuevamente todos sus esfuerzos hacia la formación de un mercado común, es decir, un espacio económico donde puedan circular libres de toda restricción, bienes, servicios, capitales y personas.

Basados en este objetivo, los países comunitarios ratificaron el Acta Única Europea, que moderniza las instituciones comunitarias e introduce reformas a los Tratados constitutivos de la comunidades. Junto a ello, aprobaron el "Libro Blanco", documento que contiene un programa de 279 proyectos y medidas, tendientes a hacer realidad las cuatro libertades básicas (bienes, servicios, capitales, personas), que permitan la constitución del Mercado Único Europeo, en 1992.

Entre los problemas no resueltos y que revisten el carácter de urgente con miras al Mercado Único se cuentan: la unificación de los controles veterinarios y fitosanitarios, la eliminación de las barreras a la libre circulación de las personas y la unificación de los impuestos indirectos.

Por su parte, la Comisión de la CEE se ha esforzado por lograr una mayor coordinación entre las políticas económicas de los Estados miembros. Sin embargo, ésta es una de las áreas en la que los socios comunitarios defienden su autonomía, de tal suerte que objetivos tales como, el Banco Central Único, la Moneda Única, aparecen hoy como difíciles de concretar.

La idea de un Banco Central fue rechazada por el Reino Unido y no contaba con el consenso de la cúpula alemana, debido a que significaba renunciar a la autonomía en políticas monetarias y financieras. Finalmente en junio de 1989, los "Doce" abandonaron temporalmente esta idea para establecer en una primera fase, una coordinación más estrecha de los Bancos Nacionales.

El Reino Unido tampoco ha dado seguridades en cuanto a la entrada de la libra esterlina al Sistema Monetario Europeo. Sólo existe un acuerdo de principio sobre la materia.

En cuanto a la "Carta Social" de los trabajadores europeos, que incluye programas sociales para armonizar las condiciones de trabajo de los obreros de esas naciones, el Reino Unido ha hecho también presente sus discrepancias ya que el "espacio social" implica mejoramiento de las condiciones salariales, sistema de salud, previsión y políticas de asistencia para revertir la cesantía en las regiones más pobres.

Existen temores principalmente de parte de Japón y Estados Unidos, que la OEE se transforme en 1992, en una "fortaleza" económica. Ello quizás no ocurra pero la OEE utilizará el poder que le dará la primera potencia comercial para garantizar su acceso a los mercados internacionales.

#### Elementos esenciales de la relación bilateral con Chile

- Ambito comercial: La negociación y posterior firma de un Acuerdo Marco de Cooperación, de tercera generación, es decir, cooperación económica, técnica y científica ayudará a fortalecer los vínculos económicos y políticos.
- Lograr la apertura del mercado comunitario a los productos chilenos de exportación, procurando que no se fijen cuotas (ej. manzanas).

#### Intercambio comercial (Miles de US\$)

##### Exportaciones Chilenas

1987	US\$	1.672
1988	US\$	2.593
1989	US\$	2.945,35
1990	US\$	

##### Importaciones Chilenas

1987	US\$	912
1988	US\$	989
1989	US\$	1.327,86
1990	US\$	

CHILE Y EL GRUPO DE LOS OCHO

El Grupo de los Ocho (GR-8) nace en 1987 formado por el grupo de Contadora (Panamá, México, Venezuela y Colombia) y el Grupo de apoyo a Contadora (Argentina Brasil, Perú y Uruguay). Su propósito inicial era preocuparse por el proceso de paz en Centroamérica, pero debido, a la persistencia de este conflicto y a la aparición de nuevos problemas en la región, el GR-8 ha ido extendiendo su campo de acción a temas no previstos en la agenda original.

Consecuentemente, el acento de la acción del GR-8, se ha ido orientando hacia la concertación en otro orden de materias, poniendo énfasis en los contactos del GR-8 con países y grupos de países de fuera de la región, la búsqueda de posiciones comunes en los organismos internacionales, aspectos económicos y asuntos hemisféricos, como son el narcotráfico, la integración cultural y científica y la preocupación por la preservación del medio ambiente.

La última reunión del Mecanismo Permanente de Consulta y Concertación, integrado por los Presidentes de los países miembros, se realizó entre los días 11 y 12 de octubre del año pasado en la localidad de ICA, Perú. En dicha cita se analizaron, entre otros temas, el caso de Panamá, el problema del Narcotráfico, el terrorismo, la problemática de la deuda externa y la integración latinoamericana. Cabe destacar que en el documento final denominado "Declaración de ICA", se hace hincapié en que "se procurará fortalecer el desarrollo institucional de la democracia sobre la base del respeto a la voluntad soberana popular para promover la justicia social y los Derechos Humanos en todos sus aspectos.

El GR-8 paulatinamente se ha ido convirtiendo en el portavoz de la región y es justamente por ello, que tanto Bolivia como Ecuador han manifestado insistentemente su interés por unirse a la agrupación.

2/.

En este sentido, cabe hacer notar que hasta el momento esta idea no ha fructificado debido a que algunos países se han opuesto a considerarla, esperando el regreso de Chile a la democracia para analizar conjuntamente una eventual ampliación. Existe, asimismo, otra idea, que consiste en utilizar a la ALADI, integrada por los 10 países de habla hispana de América del Sur, más Méjico, como nuevo órgano de concertación. Esta idea es propiciada especialmente por Brasil, Colombia y Uruguay. De esta forma no sería necesaria una ampliación del G-8, el no tendría razón de ser y quedaría automáticamente excluído Panamá.

En todo caso, cualquiera sea el camino a seguir, Chile debería incorporarse al tipo de concertación que este grupo de países defina o se dé a si mismo.

REPUBLICA POPULAR CHINA

Entrevista con Ministro de Industria Aeronáutica y Astronáutica.

Las relaciones entre Chile y la R.P. China se caracterizan por la fluidez de la vinculación, la que se ha manifestado en la suscripción de numerosos instrumentos bilaterales y un nutrido intercambio de visitas a nivel político y comercial.

La vinculación entre ambos países se basa en el irrestricto apego al principio de la no intervención en los asuntos internos del otro Estado. Tal posición fue sostenida por nuestro país a raíz de los sucesos de la Plaza Tiananmen, en que Chile demostró una política de prescindencia, al no manifestar públicamente su repudio por la brutal represión.

Un elemento de extrema sensibilidad de la política exterior de la R.P. China es la disputa por el reconocimiento internacional que mantiene con Taiwán. Sobre el particular, Chile a partir de 1970 reconoce a la R.P. China como la única y legítima representante del pueblo chino y que Taiwán es parte de su territorio. Consecuentemente con el gobierno de Taipei sólo se mantienen vinculaciones de carácter comercial, turístico, y cultural.

Para nuestro país, China, como tercera potencia mundial de gran gravitación en el tercer mundo y en la región Asia Pacífico, es un inmenso mercado potencial y ofrece la posibilidad de transferencia tecnológica y de formación de Joint-Ventures. Chile es el único país latinoamericano que ha establecido una empresa conjunta en la R.P. China. Se trata de la Compañía de tubos de cobre establecida en Beijing e inaugurada en mayo de 1989.

Por su parte China adelanta conversaciones para realizar inversiones en Chile en el sector minero, pesquero y forestal y ha manifestado interés por intensificar su intercambio comercial con nuestro país.

Intercambio comercial (Miles de US\$/1988)

<u>Exportaciones</u>		<u>Importaciones</u>	
1987 US\$	78.737	1987 US\$	57.062
1988 US\$	99.123	1988 US\$	55.003
Nov. 1989 US\$	104.092	Nov. 1989 US\$	42.389

Principales productos de exportación (1988)

Celulosa	US\$ 35.039
Maderas	US\$ 15.835
Cobre	US\$ 14.776
Harina de Pescado	US\$ 11.920

Principales productos de importación (1988)

Petróleo crudo	US\$ 25.651
Tejidos de fibra sintética	US\$ 1.593
Juguetes	US\$ 1.128

CURRICULUM VITAE

NOMBRE : LIN ZONGTANG. MINISTRO DE INDUSTRIA AERONAUTICA Y ASTRONAUTICA DE LA REPUBLICA POPULAR CHINA

CARGOS DESEMPEÑADOS : INGENIERO JEFE DEL CENTRO EXPERIMENTAL DE ALTA ENERGIA FISICA

VICEPRESIDENTE DE LA SOCIEDAD DE EQUIPAMIENTO Y ADMINISTRACION

VICEPRESIDENTE DEL COMITE NACIONAL DE GALARDONES CIENTIFICOS

OTRAS ACTIVIDADES :  
FEBRERO 1978 ELEGIDO PARLAMENTARIO POR LA MUNICIPALIDAD DE SHANGHAI PARA LA QUINTA ASAMBLEA NACIONAL POPULAR

JUNIO 1979 SUBDIRECTOR DE DEPARTAMENTO EN LA COMISION ESTATAL CIENTIFICA Y TECNOLOGICA

INGENIERO JEFE DEL CENTRO EXPERIMENTAL DE ALTA ENERGIA FISICA

NOVIEMBRE 1982 VICEPRESIDENTE DE LA SOCIEDAD DE EQUIPAMIENTO Y ADMINISTRACION

OCTUBRE 1983 VICEMINISTRO DE LA COMISION ESTATAL DE ECONOMIA

AGOSTO 1984 ENCABEZA DELEGACION ENERGIA NUCLEAR A ARGENTINA

JUNIO 1985 ACOMPAÑA A EX PRIMER MINISTRO ZHAO ZIYANG EN VISITA OFICIAL A GRAN BRETAÑA, R.F.A., HOLANDA

MARZO 1986 VICEPRESIDENTE COMITE NACIONAL DE GALARDONES CIENTIFICOS

ABRIL 1988 MINISTRO DE INDUSTRIA AERONAUTICA Y ASTRONAUTICA



DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 01.03.90  
Responsable : TS LLL

P O L O N I A

Nómina de Autoridades

Presidente de la República : Wojcieck Jaruzelski.  
Primer Ministro : Tadeusz Mazowiecki  
Viceprimer Ministro : Leszek Balcerowicz  
Ministro de RR.EE. : Krzysztof Skubiszewski

Síntesis de política interna

El profundo y acelerado proceso de cambios que está experimentando Polonia, es el resultado de presiones internas, especialmente del sindicato independiente "Solidaridad" y de la Iglesia, como asimismo, de Occidente, principalmente, de Estados Unidos y la Comunidad Europea.

En febrero de 1989 se iniciaron las negociaciones entre el Gobierno comunista y Solidaridad para discutir un programa de reformas políticas y económicas. El histórico acuerdo alcanzado entre ambos, se firmó el 5 de abril. Con ello fue posible establecer un sistema político relativamente pluralista y que las mayorías en el Parlamento pudieran promover iniciativas que significaran apartarse de la ortodoxia marxista, especialmente en el ámbito económico.

Se logró también, entre otras cosas, un hecho inédito en un régimen comunista: el derecho a que candidatos ajenos al partido gobernante pudieran postular a 161 escaños del Parlamento, o sea, un 35% de los asientos de dicha Cámara Legislativa. En las elecciones del 4 de junio, los candidatos de Gobierno fueron derrotados ampliamente. Cerca del 85% de los votantes se inclinó por los candidatos opositores, respaldados por Solidaridad.

El 19 de julio el General Jaruzelski fue electo Presidente de Polonia.

Tan pronto como inició sus funciones el nuevo Parlamento polaco, comenzaron las negociaciones tendientes a formar un nuevo Gobierno. Luego de intensas negociaciones, en agosto pasado se acordó nombrar como Primer Ministro a Tadeuz Mazowiecki, Director del semanario de Solidaridad. Polonia se transformó así en el primer país de Europa Oriental con un Gobierno que no era encabezado por los comunistas. El Parlamento confirmó al Primer Ministro Mazowiecki por amplia mayoría. En el nuevo Gabinete, el Partido Comunista conservó 4 Ministerios: Defensa, Interior, Transporte y Comercio Exterior. Once Ministerios quedaron bajo la dirección de Solidaridad, 4 a cargo del Partido de Unidad Campesina, 3 para el Partido Democrático y uno pasó a ser ocupado por un independiente (Relaciones Exteriores).

### Situación económica interna

El Gobierno polaco atraviesa por serias dificultades. El país se encuentra agobiado por una alta tasa de inflación (diciembre 1989: 600%). La escasez de diversos productos de primera necesidad es generalizada. A ello se suma la pesada deuda externa cuyo monto asciende a unos US\$40 mil millones.

Frente a este panorama, el Gobierno decidió aplicar reformas en el plano económico con el fin de introducir paulatinamente una economía de mercado (venta de bonos públicos).

Una de las medidas que puede provocar inestabilidad a futuro es la eliminación de las subvenciones que hará que los precios de mercancías y servicios deban recompensar lo que en el pasado cubrieron estas subvenciones. Asimismo, se estima que el nivel de desempleo aumentará considerablemente.

### Elementos esenciales en la relación bilateral con Chile

#### 1. Cooperación bilateral.

Reanudar la cooperación científico-técnica y, al mismo tiempo, restablecer la cooperación cultural.

#### 2. Inversión y comercio.

Aumentar el intercambio comercial y explorar las posibilidades de establecer joint-ventures entre capitales chilenos y polacos.

#### 3. Zona Económica Exclusiva.

Estudiar la posibilidad de suscribir un convenio bilateral que proteja las especies altamente migratorias, asociadas y otras que se explotan en el área contigua a la ZEE de Chile.

#### 4. Foros internacionales.

Estudiar posiciones comunes en los Foros Internacionales.

#### 5. Balanza comercial.

Procurar un equilibrio en la balanza comercial, actualmente desfavorable para Chile.

### Intercambio Comercial (Miles de US\$)

#### Exportaciones chilenas

1985 US\$	291
86 US\$	10
87 US\$	5
88 US\$	63
89 US\$	1.333 Enero-Agosto

#### Importaciones chilenas

1985 US\$	127
86 US\$	1.080
87 US\$	732
88 US\$	2.884
89 US\$	2.814 Enero-Agosto

Productos exportados (enero/agosto 1989)

- Cobre para el afino US\$ 1.333

Productos importados (enero/agosto 1989)

- Vehículos automóviles US\$ 1.269

- Tractores de ruedas US\$ 412

- Aviones US\$ 178

- Ceniza de soda US\$ 125

- Planchas eléctricas US\$ 88

- Caseinas US\$ 46

- Ropa de cama, mesa y cocina US\$ 32

- Sulfito de sodio US\$ 9

CURRICULUM VITAE

MINISTRO DE ESTADO DE LA REPUBLICA DE POLONIA

PIOTR NOWINA-KONOPKA

FECHA NACIMIENTO : 27 de mayo de 1949, en Chorzów.  
Doctor en Ciencias Económicas

CARGOS

- Desde 1980 fue co-fundador y secretario del Club de Intelectuales Católicos de la ciudad de Gdansk, hasta su disolución en 1984.
- Experto en materias de autogestión obrera
- Participó activamente en la Comisión de Obras Sociales y de Caridad para los Perseguidos del Obispado de Gdansk (1981-1987)
- Desde noviembre de 1982 colabora muy estrechamente con el Presidente de "Solidaridad", Lech Walesa, siendo su Portavoz desde mayo de 1988 y Jefe de su Oficina de Prensa a partir de mayo de 1989.
- Cumple labores docentes en el Instituto de Teología de Gdansk desde 1988.

N O R U E G A

Jefe de Estado : S.M. Rey Olav V.  
Jefe de Gobierno : Premier Ministro Sr. Jan Syse 1989  
(Conservador)  
Ministro de Relaciones Exteriores: Sr. Kjell Magne Bondevik  
(cristiano - demócrata)  
Jefe de Misión en Chile : Embajador Excmo. Sr. Frode Nielsen.

Síntesis de Política Interna:

La situación económica fue uno de los puntos débiles del gobierno laborista, que desde 1985, captaba las preferencias del electorado, por lo cual enfocó su campaña para las elecciones de septiembre de 1989, hacia una política que le permitiera mejorar la situación económica (5 % de desempleo y atención hospitalaria deficitaria preferentemente).

El resultado de esas elecciones fue un duro golpe para el gobierno al producirse un virtual empate entre el bloque de partidos de derecha y de izquierda. También reflejaron una marcada polarización hacia posiciones más radicales. El Partido del Progreso (ultraderecha) aumentó de 2 a 22 el número de escaños en el Storting (Parlamento).

La composición final del Parlamento quedó constituida con 64 escaños para el Partido Laborista, 37 para el Partido Conservador, 17 para la Izquierda Socialista, 14 para los Demócratas Cristianos del Pueblo y 11 para el Partido del Centro.

Después de largas negociaciones, el día 13 de octubre, se constituyó un gobierno de minorías de centro-derecha, encabezado por Jan Syse del Partido Conservador. Existen discrepancias entre ellos respecto a cuestiones impositivas, programas de bienestar social, subsidios agrícolas, relaciones con la CEE y política de inmigración.

Los Conservadores desean que Noruega se una a la CEE en tanto que el Partido de Centro, que representa a los campesinos, se opone terminantemente a ello. En 1972, los habitantes noruegos, en un referéndum dividido, rechazaron la incorporación de su país a la Comunidad.

Para Noruega es fundamental mantener estrechas relaciones con sus países vecinos agrupados en el Consejo Nórdico. Aún cuando tiene en común con sus vecinos el mismo sistema económico, social y político, en materias de defensa, a diferencia de Suecia y Finlandia ha optado por una participación activa en la OTAN.

El interés por una mayor vinculación con la CEE es con el fin de disminuir la dependencia de Estados Unidos en materias económicas.

Situación Económica Interna:

La difícil situación económica, se ha reflejado fundamentalmente en una tasa de desempleo alta (5 %) y atención hospitalaria deficiente.

La variación en los precios del petróleo es uno de los problemas principales de este país productor y exportador de crudo. De igual modo las instituciones bancarias no se han encontrado en condiciones ventajosas. A fines de 1988 reflejaron las mayores pérdidas en 40 años.

Las vinculaciones económicas con la CEE, le han permitido a Noruega elevar en un 70 % sus transacciones comerciales con este grupo de países, lo que en cierto modo ha disminuido la dependencia de Estados Unidos en materias comerciales.

Elementos esenciales en la relación bilateral:

- Situación procesal de Miriam Bergholz: Esta persona, que vivió en Noruega, está siendo procesada por la justicia chilena. El gobierno noruego en repetidas ocasiones ha manifestado su preocupación por la situación procesal que la afecta y ha abogado por su liberación y posterior traslado a Noruega.
- Lograr el apoyo de Noruega en organismos financieros internacionales.
- Lograr posiciones comunes en lo que respecta a la defensa del Sistema Antártico.
- Apoyar la cooperación bilateral, tratando de incorporar a ella los organismos estatales noruegos relacionados con la materia.
- Lograr el apoyo de Noruega, en el seno del Consejo Nórdico con el fin de incentivar la cooperación bilateral.
- Lograr que se establezca una Comisión Mixta o un órgano consultivo permanente en materias políticas, económicas, culturales, etc.

Intercambio Comercial: altamente deficitario para Chile

Exportaciones chilenas

1987	US\$	829
1988	US\$	2.497
1989	US\$	5.757
1990	US\$	

Importaciones chilenas

1987	US\$	21.030
1988	US\$	30.857
1989	US\$	50.780
1990	US\$	

Principales productos

- madera en bruto.
- madera aserrada de pino.
- manufacturas de madera.
- algas.

Principales productos

- maquinarias.
- aparatos de tratamiento de materiales.
- elevadores de polea.
- artículos de pesca.
- motores de embarcaciones.

CURRICULUM VITAE  
KJELL MAGNE BONDEVIK  
MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES DE NORUEGA

---

Fecha de nacimiento 03.09.1947, Molde, Noruega. Casado, tres hijos.

1975	Licenciado en Teología
1979	Ordenado Pastor de la Iglesia
1970-1973	Presidente Juventudes Cristiano-Democratas
1983	Presidente Partido Demócrata Cristiano
1983-1986	Ministro de Educación y Asuntos Eclesiásticos
Desde 1973	Miembro titular del parlamento
1986-1989	Líder del grupo parlamentario del Partido Demócrata Cristiano.

DIRECCION DE POLITICA BILATERAL  
Departamento Europa

Actualizado al : 01.03.90  
Responsable : TS LLL

UNION DE REPUBLICAS SOCIALISTAS SOVIETICAS

Nómina de Autoridades

Presidente	: Mikjail Gorbachov
Primer Vicepresidente	: Anatoly I. Lukyanov
Presidente del Consejo de Ministros	: Nikolai I. Ryzhkov
Ministro de RR.EE.	: Eduard A. Shevardnadze

Síntesis de política interna

En más de cuatro años como Secretario General, Gorbachov ha logrado introducir un gran cambio en la cúpula de poder de la URSS, abarcando desde los líderes provinciales hasta el propio Comité Central. Asimismo, ha consolidado su presencia en el Gobierno desde que sucedió a Chernenko en 1985 como Secretario General del Comité Central del Partido Comunista. A mediados de ese año ingresó al Presidium otorgándosele funciones de Gobierno y del partido. Luego, en el XXVII Congreso del Partido, en marzo de 1986, fue reelegido Secretario del Comité Central del PC. En octubre de 1988 reemplazó a Gromyko como Presidente del Presidium del Soviet Supremo.

A medida que consolidaba su poder, Gorbachov fue introduciendo una serie de reformas que abarcaron diversos ámbitos (medios de comunicación, cultural, religioso, económico, político, etc.), en orden a descentralizar el poder, disminuir el control burocrático y estimular la mayor participación de no miembros del PC en distintas esferas de la sociedad.

En junio de 1987 se realizaron las primeras elecciones con más de un candidato, se permitió en agosto del mismo año, dar conferencias en forma legal a organizaciones políticas no oficiales, se creó en mayo de 1988 una nueva organización política denominada Unión Democrática que más tarde actuaría en las Repúblicas Bálticas.

Asimismo, en junio de 1988, se creó el llamado Congreso de los Diputados del Pueblo, uno de los ejemplos más elocuentes del cambio político que está ocurriendo en la Unión Soviética, cuyos miembros, elegidos por un sistema de cuotas en marzo de 1989, se caracterizan en su mayoría por apoyar las reformas de Gorbachov. Este nuevo Congreso eligió, a su vez, a Gorbachov como Presidente del Soviet Supremo. Posteriormente, a fines de octubre de 1989 se dictó una reforma constitucional que privó al PC de su cuota en dicho organismo y a la postulación de que todos los miembros del Congreso sean elegidos por votación popular directa.

Una de las principales dificultades que ha debido enfrentar Gorbachov es la de lograr la descentralización del poder de Moscú, pero manteniendo la identidad de la Unión Soviética como una unidad política.

En este contexto, el aumento de la libertad en el aspecto político ha sido aprovechado desde 1987 preferentemente por las Repúblicas no rusas de



Letonia, Lituania y Estonia por el norte y de Azerbaiyán, Armenia y Georgia por el sur. Sus manifestaciones en demanda de mayor autonomía han ido aumentando progresivamente, desencadenando una de las peores crisis del Gobierno de Gorbachov.

La crisis político-económica que enfrenta Gorbachov en conjunto con la de las nacionalidades han llevado a este último a tomar medidas de carácter urgente tendientes a retener la validez y credibilidad de su perestroika, sobre todo en las últimas semanas en que la presión ha aumentado el caos. Uno de los mayores opositores a Gorbachov hasta el momento, ha sido el político radical Boris Yeltsin el cual critica fuertemente la lentitud que ha tenido el proceso de reformas en la URSS.

En este contexto, el 8 de febrero de 1990, durante una reunión del Comité Central se decidió derogar el Artículo 6º de la Constitución que garantizaba el monopolio de poder del Partido Comunista.

Igualmente, el 27 de ese mismo mes, el Soviet Supremo aprobó una ley por medio de la cual se fortalece el cargo de Presidente de la República, otorgándole una serie de atribuciones que lo transforma en un puesto ejecutivo por sobre la jefatura del Partido Comunista.

Asimismo, el 4 de marzo, en las Repúblicas de Rusia, Ucrania y Bielorusia, se realizaron las primeras elecciones pluripartidistas para designar los representantes a los parlamentos y consejos regionales y locales. Los primeros cómputos indicaban el triunfo de los candidatos reformistas por sobre los comunistas.

#### Situación económica interna

A la situación política ya descrita, se le suma el grave deterioro económico en la que se encuentra la URSS. Cifras oficiales revelaron que el ritmo de crecimiento experimentó un descenso de 50% los primeros nueve meses de 1989 respecto del mismo lapso en el año anterior. Una de las primeras reformas que se introdujeron en este sentido, fue la reestructuración del presupuesto reduciendo entre otras cosas, los gastos militares. De esta manera, gran cantidad de hombres y armamentos han ido saliendo de los países satélites como es el caso de Afganistán. Asimismo, en octubre de 1989, se comenzó una política de devaluación del rublo para detener las especulaciones en el mercado negro de monedas extranjeras y lograr que fuese una moneda convertible (prerrequisito para la integración del mercado soviético a la economía mundial).

Frente a la situación de crisis, el 22 de noviembre de 1989, el Soviet Supremo aprobó un programa económico de emergencia que revocó algunas de las reformas adoptadas, limitando la autonomía de las empresas, previendo un sistema de control de precios y comprometiendo el pago de una compensación por pérdida de poder adquisitivo a los estratos más pobres de la población.

El proceso de cambio hacia un sistema con tendencia al libre mercado hasta el momento ha ido lento lo que ha suscitado críticas incluso dentro de la oposición conservadora. Asimismo, el descontento social ha crecido rápidamente sumado a las críticas manifestadas durante una reunión plenaria del Comité Central del PC el 12 de diciembre de 1989 y durante la tercera jornada del Congreso de Diputados del Pueblo en el mismo mes.

En este contexto, el 20 de diciembre, ese Congreso aprobó por mayoría un complejo plan de revitalización de la economía. Dicho plan considera el tema de la "propiedad" en diversas formas y está dividido en dos etapas sucesivas de tres y dos años respectivamente. Durante los primeros tres años, principalmente se aplicarán medidas directrices rígidas para reducir el déficit presupuestario y balancear el mercado de productos de consumo. En la segunda etapa se aceleraría la reforma económica ampliando las formas de propiedad para poner mayor énfasis en el arriendo de la tierra y de las fábricas.

Elementos esenciales de la relación bilateral con Chile

1. Convenios vigentes.

Resolver los problemas sobre la vigencia del Convenio para la Colaboración en el Desarrollo en las Pesquerías, suscrito el 7 de septiembre de 1971.

2. Relaciones diplomáticas.

Esclarecer la situación de los funcionarios diplomáticos chilenos que se acrediten en ese país, en el sentido si tendrán restricciones para su instalación, desplazamiento y ejercicio normal de sus funciones.

3. Cooperación bilateral.

Impulsar la cooperación bilateral en los planos científico, tecnológico y cultural.

4. Sistema de Consulta.

Establecer un mecanismo de consulta periódica relativo a materias políticas y económicas.

5. Comercio e inversiones.

Incentivar el comercio bilateral, lograr el equilibrio de la balanza comercial que es actualmente desfavorable para Chile y estudiar las posibilidades de desarrollar proyectos de inversión soviéticos en Chile.

Intercambio Comercial (Miles de US\$)

<u>Exportaciones Chilenas</u>		<u>Importaciones Chilenas</u>	
1985 US\$	0	1985 US\$	301
86 US\$	0	86 US\$	528
87 US\$	3	87 US\$	657
88 US\$	0	88 US\$	12.517
89 US\$	0 Enero-Julio	89 US\$	17.597 Enero-Julio

Productos exportados (1987)

Uva fresca US\$ 3

Productos importados (1989)

Bicromato de sodio US\$ 55  
Ferrocromo US\$ 249  
Vehículos US\$ 15.173  
Relojes despertadores US\$ 23

## MEMORANDUM

A: SEÑOR CARLOS BASCUÑAN

Estimado Carlos:

Te ruego hacer llegar al Presidente, urgentemente,  
este Memorándum que le preparó Edmundo Vargas.

Es para una reunión que tiene esta tarde.

Atentamente,



José Tomás Letelier.

M E M O R A N D U M

AL : SEÑOR PATRICIO AYLWIN AZOCAR, PRESIDENTE DE LA REPUBLICA  
*Manque*  
DE : SEÑOR EDMUNDO VARGAS CARREÑO, SUBSECRETARIO DE RELACIONES EXTERIORES

ASUNTO : CASO LETELIER

Pongo en conocimiento de V.E. que en reunión con los señores Ministros de Relaciones Exteriores don Enrique Silva Cimma y de Justicia señor Francisco Cumplido y los señores Alfredo Etcheberry y Jaime Castillo hemos convenido en los siguientes elementos para los solución de este importante y delicado asunto.

1. Con respecto al sometimiento a juicio (Bring to Justice) de los responsables de la muerte de Orlando Letelier y Ronnie Moffit:

a) Se tramitaría con carácter de urgencia una ley para modificar la competencia de los tribunales militares a fin de que puedan ser sometidos a juicio los militares acusados de delitos comunes.

b) Una vez promulgada la ley se requeriría la designación de un Ministro en Visita para la investigación de esta caso y sanción de quienes resulten responsables. Para ello, se invocaría la causal prevista en el Código Orgánico de Tribunales de que el asunto afecta las relaciones internacionales de Chile.

2. Con respecto al pago de una indemnización a los familiares de las víctimas, se firmaría una Acuerdo de Entendimiento con los Estados el cual incluiría inter alia los siguientes párrafos:

a) Estados Unidos afirmararía de que el Estado de Chile es responsable de las muertes de Letelier y Moffit y que debe adoptar las medidas que permitan reparar las consecuencias de ese crimen de

**REPUBLICA DE CHILE**  
**MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES**

de acuerdo al derecho internacional.

b) El Gobierno de Chile indicaría que se encuentra realizando todos los esfuerzos a su alcance para investigar esos homicidios y sancionar a quienes sean responsables.

c) El Gobierno de Estados Unidos reconocería esos esfuerzos hechos por Chile.

d) El Gobierno de Chile, sin asumir responsabilidades por esos asesinatos, pero con el fin de aliviar el dolor de los familiares de las víctimas y normalizar las relaciones con Estados Unidos, estaría dispuesto a pagar a éstas una indemnización ex gratia.

e) El monto de esa indemnización, sería determinada por los integrantes de la Comisión establecida por el Tratado de 1914 para solución de las controversias entre Chile y Estados Unidos.

f) Para establecer esa indemnización dicha Comisión tomaría en consideración las normas y principios de derecho internacional que resulten aplicables.

g) El Acuerdo de Entendimiento, incluiría normas sobre el procedimiento que seguiría la Comisión a fin de que ésta pudiese cumplir su cometido dentro de un plazo relativamente breve.

h) El monto de la indemnización que así resultase, sería aprobado mediante una ley (incluso podría considerarse una partida en la Ley de Presupuestos).

Santiago, marzo 12 de 1990

ASUNTOS DE INTERES COMUN CHILE-ESTADOS UNIDOS

El Vice-Presidente de los Estados Unidos, Dan Quayle, y diversos Representantes y Senadores del Congreso estadounidense han reiterado que una solución del caso Letelier-Moffit es requisito esencial para normalizar plenamente las relaciones entre ambos países.

a. SGP y OPIC.

Chile fue suspendido de dichos beneficios producto de la presión ejercida por la AFL-CIO sobre el Gobierno norteamericano. Se estima que las reformas introducidas en 1989 en materia laboral mejoran las posibilidades de normalizar dicha situación, lo que podría producirse durante la permanencia del Vice-Presidente Quayle en Chile.

b. Tratado Bryan-Suárez Mujica.

La invocación de dicho Tratado para buscar una solución al caso Letelier, continúa siendo objeto de estudio por las partes a fin de determinar su vigencia y ámbito de aplicabilidad.

c. Narcotráfico. Lavado de Dinero en Arica.

Las recientes enmiendas a las normas bancarias aplicables a la ciudad de Arica favorecerían el depósito en dólares procedentes del lavado de dinero. La DEA y OS-7 han acordado trabajar en conjunto.

d. Acuerdo de Mataverí.

El artículo 19 del Tratado obligaría a los Estados Unidos a prestar asistencia técnica a Chile en diversos campos (materias espaciales, seguimiento satelital, observación atmosférica y oceanográfica y otras).

e. Patentes para Productos Farmacéuticos.

La PMA (Pharmaceutical Manufacturers Association) ha señalado que la legislación aprobada no recoge las principales preocupaciones estadounidenses. Debe destacarse el esfuerzo hecho por Chile, su consiguiente costo político y el liderazgo de Chile, a nivel continental, en esta materia.

f. Medio Ambiente. Proyecto de Ley "Clean Air Act" y Emianda Senador Hatch.

Serviría como una medida de presión a Chile y a una eventual acción proteccionista norteamericana para las exportaciones chilenas de cobre.

g. Acuerdo Cooperación Asuntos Nucleares.

Iniciativa planteada por el Embajador ante la OIEA, Richard Kennedy, condicionada a tratado Tlatelolco y TNP.

h. Marketing Orders.

Se encuentra pendiente en Comité Agricultura del Senado estadounidense. Restricciones a ingreso fruta chilena en mercado Estado Unidos.

i. Inspección calidad fruta chilena en Puerto California.

Costo US\$200.000 para exportadores chilenos.

j. Reconocimiento Gobierno Panamá.